

26
kreditov SACME
Meeting
stredoeurópske
Meeting on Hypertension

PROGRAM

Slovenská hypertenziologická spoločnosť

Slovak Society of Hypertension

v spolupráci / *in cooperation*

s Európskou hypertenziologickou spoločnosťou

with European Society of Hypertension

organizuje / *organize*



6. stredoeurópske stretnutie o hypertenzii

*6th Central European
Meeting on Hypertension*

&

XXVI. Kongres Slovenskej
hypertenziologickej spoločnosti

*XXVIth Congress on Hypertension
of Slovak Society of Hypertension*

Kontaktná webová adresa

Contact Website:

www.hypertenzia.org

Bratislava, 22. – 25. októbra 2011

Bratislava, October 22 – 25, 2011

ADRESA / VENUE:

Doubletree by Hilton Hotel Bratislava

Trnavská cesta 27/A, 831 04 Bratislava, Slovakia

Obsah/Content

Prihovor Address	2 - 3
Sponzori Sponsors	4 - 5
Organizačný a programový výbor Organizing and Program Committee	6 - 9
Všeobecné informácie General Information	10 - 19
Spoločenský program Social Program	14 - 15
Prehľad odborného programu Program outline	20 - 21
Odborný program kongresu Congress Program	23 - 45
Postery I Posters I	35 - 38
Postery II Posters II	42 - 43
Register autorov a spoluautorov Index of Authors and Co-Authors	46 - 47
Mapa Map	48

Príhovor

Vážené kolegyne a kolegovia,
sme radi, že Vás môžeme privítať v Bratislave, kde v roku 2011 Slovenská hypertenziologická spoločnosť (SHS) okrem svojho výročného kongresu dostala príležitosť zorganizovať 6. stretnutie stredoeurópskych krajín o hypertenzii (6th CEMH), ktoré sa v spolupráci s Európskou hypertenziologickou spoločnosťou (ESH) každý druhý rok koná v inej krajine. Vďaka významnej odbornej podpore vedenia ESH sa nám podarilo zostaviť unikátny medzinárodný vedecko-klinický program. Ako prednášatelia prijali pozvanie významné osobnosti ESH, vrátane vedenia ESH (prof. K. Narkiewicz, past-president ESH, prof. P. Nilsson, vedecký sekretár ESH, prof. G. Mancia, predseda Edukačnej komisie ESH), viacerí prezidenti a vedeckí sekretári národných hypertenziologických spoločností (Rakúsko, Maďarsko, Chorvátsko, Slovinsko, Srbsko, Poľsko). Z Čiech zavíta prednášať o rôznych aspektoch hypertenzie skupina významných kardiologov a internistov.

Ked sa pozrieme do viac ako 50-ročných "dejín" odborných podujatí s hypertenziologickou problematikou poriadaných na Slovensku Slovenskou hypertenziologickou spoločnosťou alebo inými odbornými spoločnosťami, ešte nikdy v histórii sa nepodarilo sústrediť do jedného podujatia takýto kvalitný a mienkovorný medzinárodný tím odborníkov v oblasti diagnostiky a liečby artériovej hypertenzie. Veríme, že úsilie programového a organizačného výboru 6th CEMH aj 26. Kongresu SHS vytvoriť ucelený a pritom pestrý program bolo zmysluplné a strene sa s Vašim záujmom. Program sme koncipovali tak, aby jednotlivé bloky prinášali zásadné odborné informácie k vybranej téme a aby tiež boli podnetom k živej diskusii. Do tématických celkov sme skombinovali vyzvané prednášky spolu s originálnymi prihlásenými zdeleniami. Tým chceme podnietiť prepojenie mienkovorných prezentácií s najnovšími výsledkami experimentálneho a klinického výskumu. Mladší experimentálni aj klinickí autori originalných prác zo Slovenska a zahraničia tým dostanú možnosť nielen prezentovať svoje výsledky na medzinárodnom fóre, ale vystúpiť spolu so špičkovými európskymi odborníkmi a viesť s nimi diskusiu. Diskusiu pokladáme za "korenie" každého podujatia kongresového typu. Prenechávame jej preto dostatočný priestor v jednotlivých sekciách. Pripravili sme aj panelovú diskusiu na aktuálnu tému. Veríme, že sa významne zapojíte do diskusíi. Aby sme odbúrali určité zábrany voľne diskutovať, zabezpečili sme simultánny anglicko-slovenský preklad prednášok a diskusíi.

Bratislava má na jeseň nezameniteľné čaro. Veríme, že ako účastníci zo zahraničia, tak aj členovia SHS využijú kultúrne a spoločenské možnosti hlavného mesta. Do programu sme zaradili návštěvu Opery Slovenského národného divadla (predstavenie Carmen v Historickej budove SND).

V mene celého realizačného tímu podujatia Vás vítame a želáme kvalitný odborný pobyt, stretnutie so starými priateľmi a kolegami a získanie nových odborných kontaktov a priateľstiev.

Prof. MUDr. Renata Cífková, Ph.D. Doc. MUDr. Slavomíra Filipová, M.D., Ph.D.
sekretárka Edukačnej komisie ESH prezidentka SHS

MUDr. Dana Škultétyová, Ph.D.
vedecká sekretárka SHS

Address

Dear Colleagues,

We are pleased to welcome you in Bratislava, where in 2011 the Slovak Society of Hypertension (SSH) in addition to its annual congress, was given the opportunity to organize a 6th Central European Meeting on Hypertension (6th CEMH), which in cooperation with European Society of Hypertension (ESH) is held every other year in another country. Thanks to significant support and advise from the management of ESH we managed to establish a unique international scientific and clinical program. Recognised personalities, including the management of ESH (Prof. K. Narkiewicz, past-president of ESH, Prof. P. Nilsson, scientific secretary of ESH, Prof. G. Mancia, chairman of the Educational Committee of ESH) as well as several presidents and scientific secretaries of National Societies of Hypertension (Austria, Hungary, Croatia, Slovenia, Serbia, Poland) have been invited and will attend the congress as speakers. An important group of cardiologists and internists from Czech Republic will also be present and will provide lectures on various aspects of hypertension.

Looking into more than 50 years of "history" of professional conferences on hypertension, which took place in Slovakia and were organized by the Slovak Society of Hypertension or other professional societies, none have managed to concentrate in such high quality and detail on the topic nor have assembled an international team of influential professionals working in the field of diagnosis and treatment of arterial hypertension as this one.

We believe that the efforts of the Program and Organizing Committee of the 6th CEMH and the 26th Congress SSH, will provide an integrated, dynamic and beneficial program designed to approach numerous aspects of hypertension to meet your interest. The objective is to present important information on the selected topic and to initiate a lively debate or dialogue. Topic units were created by combining abstracts of invited lecturers with abstracts of registered lecturers. We want to create a link between influential presentations with the latest original results of experimental and clinical research. This gives the opportunity for younger experimental and clinical authors, of original works from Slovakia and other countries not only to present their findings within the international base but also to be part of a discussion along with leading European experts and conduct the debate. We consider the discussions as the "spice" of the congress and in each section we selected enough time for it. We also organized a panel discussion on the current topic. We believe that you will get significantly engaged in the debates. To break certain barriers and encourage active dialogue we provide simultaneous translation of English-Slovak lectures and discussions.

Bratislava has a unique magical atmosphere in the autumn. We believe that as the participants from abroad, as well as members of the SSH, will take the opportunity to attend cultural and social events that our capital offers. The part of the program is attending opera in Slovak National Theatre (Carmen performance taking place in the historical building of SNT).

On behalf of the entire realization team, we welcome you and wish you to have a stay of professional quality, meeting with old friends and colleagues and to engage with new professionals, make contacts and friendships.

Prof. MUDr. Renata Cífková, M.D., Ph.D. Doc. MUDr. Slavomíra Filipová, M.D., Ph.D.
Secretary, Educational Committee ESH President SSH
MUDr. Dana Škultétyová, Ph.D.
Scientific Secretary SSH

Podákovanie sponzorom

Slovenská hypertenziologická spoločnosť SLS ďakuje

HLAVNÝM SPONZOROM KONGRESU

(v abecednom poradí):



Abbott

A Promise for Life



Bayer HealthCare



A SPONZOROM:

Berlin – Chemie AG

BTL Slovakia

Celimed

Compek Medical Services

Elsevier

Generica

Hospimed Slovakia

Interpharm

Medexpert

Medtronic

Merck

MSD

Pfizer Luxembourg

Zentiva

Thanks to the Sponsors

Slovak Society of Hypertension SMA thanks to

THE MAIN SPONSORS OF THE CONGRESS

(in alphabetical order):



Abbott

A Promise for Life



Bayer HealthCare



AND OTHER SPONSORS:

Berlin – Chemie AG

BTL Slovakia

Celimed

Compek Medical Services

Elsevier

Generica

Hospimed Slovakia

Interpharm

Medexpert

Medtronic

Merck

MSD

Pfizer Luxembourg

Zentiva

Organizačný a programový výbor

VEDECKÁ A ORGANIZAČNÁ KOMISIA – NÁRODNÉ SPOLOČNOSTI A ESH

K. Narkiewicz (Poľsko), past-prezident, ESH
P. Nilsson (Švédsko), sekretár, ESH
G. Mancia (Taliansko), ESH
R. Cífková (Česká republika), ESH
S. Filipová (Slovensko)
D. Škultétyová (Slovensko)
J. Filipovský (Česká republika)

K. Kaweczka-Jaszcz (Poľsko)
K. Widecka (Poľsko)
C. Farsang (Maďarsko)
B. Watschinger (Rakúsko)
B. Jelaković (Chorvátsky)
J. Brguljan (Slovinsko)
D. Lović (Srbsko)

VÝBOR SLOVENSKEJ HYPERTENZIOLOGICKEJ SPOLOČNOSTI

Predsedníctvo:

S. Filipová, prezidentka, SHS
D. Škultétyová, vedecká sekretárka, SHS
P. Jonáš, viceprezident, SHS

Členovia:

K. Beňová
A. Dukát
Š. Farský
P. Pontuch
I. Riečanský
J. Sirotiaková
M. Sninčák
V. Spišák

Organizing and Program Committee

SCIENTIFIC AND ORGANIZING COMMITTEE – NATIONAL SOCIETIES AND ESH

K. Narkiewicz (Poland), Past-President, ESH
P. Nilsson (Sweden), Secretary, ESH
G. Mancia (Italy), ESH
R. Cífková (Czech Republic), ESH
S. Filipová (Slovakia)
D. Škultétyová (Slovakia)
J. Filipovský (Czech Republic)

K. Kaweczka-Jaszcz (Poland)
K. Widecka (Poland)
C. Farsang (Hungary)
B. Watschinger (Austria)
B. Jelaković (Croatia)
J. Brguljan (Slovenia)
D. Lović (Serbia)

BOARD OF SLOVAK SOCIETY OF HYPERTENSION

Chairmen:

S. Filipová, President, SSH
D. Škultétyová, Scientific Secretary, SSH
P. Jonáš, Vice-President, SSH

Members:

K. Beňová
A. Dukát
Š. Farský
P. Pontuch
I. Riečanský
J. Sirotiaková
M. Sninčák
V. Spišák

Kontaktné adresy

PREZIDENTI STRETNUTIA & KONGRESU

Prof. Renata Cífková, M.D., Ph.D.
sekretárka Edukačnej komisie
Európskej hypertenziologickej spoločnosti
Klinika preventívnej kardiológie (G6 budova)
Thomayerova univerzitná nemocnica
Viedenská 800
140 59 Praha 4
Česká republika
Tel.: +420 2 6108 3694
Fax: +420 2 6108 3821
e-mail: renata.cifkova@ftn.cz

Doc. Slavomíra Filipová, M.D., Ph.D.
prezidentka
Slovenskej hypertenziologickej spoločnosti
Klinika kardiológie, Slovenská zdravotnícka
univerzita, Národný ústav srdcových
a cievnych chorôb
Pod Krásnou hôrkou 1
833 48 Bratislava, Slovenská republika
Tel./Fax: +421 2 59320282
e-mail: filipova@nusch.sk,
slavomira.filipova@gmail.com

Dana Škultétyová, M.D., Ph.D.
vedecká sekretárka
Slovenskej hypertenziologickej spoločnosti
Klinika kardiológie
Národný ústav srdcových a cievnych chorôb
Pod Krásnou hôrkou 1
833 48 Bratislava, Slovenská republika
Tel.: +421 2 59320281
e-mail: skultety@nusch.sk

Webová adresa SHS: www.hypertenzia.org

ORGANIZAČNÝ SEKRETARIÁT

FARMI-PROFI, spol. s.r.o.
Mobil: +421 918 502 341
Tel.: +421 2 6446 1555
Fax: +421 2 6446 1487
e-mail: 6cemh@farmi-profi.sk
www.farmi-profi.sk

Contact Addresses

PRESIDENTS OF THE MEETING & CONGRESS

Prof. Renata Cífková, M.D., Ph.D.
Secretary Educational Committee
European Society of Hypertension
Center for Cardiovascular Prevention
Thomayer University
Hospital
Viedenská 800
140 59 Prague 4
Czech Republic
Tel.: +420 2 6108 3694
Fax: +420 2 6108 3821
e-mail: renata.cifkova@ftn.cz

Dana Škultétyová, M.D., Ph.D.
Scientific Secretary
Slovak Society of Hypertension
Department of Cardiology
National Institute of Cardiovascular Diseases
Pod Krásnou hôrkou 1
833 48 Bratislava, Slovakia
Tel.: +421 2 59320281
e-mail: skultety@nusch.sk

Web address SSH: www.hypertenzia.org

ORGANIZING SECRETARIAT

FARMI-PROFI, spol. s.r.o.
Mobil: +421 918 502 341
Tel.: +421 2 6446 1555
Fax: +421 2 6446 1487
e-mail: 6cemh@farmi-profi.sk
www.farmi-profi.sk

Všeobecné informácie

DÁTUM

Kongres sa začína v sobotu 22. októbra a končí v utorok 25. októbra 2011.

MIESTO KONANIA

Doubletree by Hilton Hotel Bratislava
Trnavská cesta 27/A
83104 Bratislava
Slovakia

Doubletree by Hilton Hotel sa nachádza v blízkosti Zimného štadióna Ondreja Nepelu (Orange Arena). Hotel je ľahko dostupný z diaľnice, letiska aj z centra mesta. Viac informácií o doprave nájdete v časti 'Ako cestovať po Bratislave' alebo na webovej stránke kongresu www.akcie.hypertenzia.org.

INTERNET

Wi-fi internetové pripojenie pokrýva všetky priestory hotela.

REGISTRÁCIA

Sobota 22. októbra 2011	9.00 – 19.00 hod.
Nedela 23. októbra 2011	7.30 – 19.00 hod.
Pondelok 24. októbra 2011	7.30 – 16.00 hod.
Utorok 25. októbra 2011	7.30 – 10.00 hod.

REGISTRAČNÉ POPLATKY

Členovia SHS	50 €
Jednodňová registrácia	50 €
Nečlenovia SHS	100 €

Zdravotné sestry, študenti medicíny a prví prednášajúci autori neplatia.

Registračný poplatok zahŕňa vstup na otvárací ceremoniál, vstup na odborné prednášky, vstup do expozičných priestorov, kongresový materiál, tlačoviny a čiastočnú úhradu obeda.

SPÔSOB PLATBY

Slovenská lekárska spoločnosť, Cukrová 3, 813 22 Bratislava

VÚB Banka Bratislava

Číslo účtu: 4532012/0200

IBAN: SK36 0200 0000 0453 2012

Swiftcode SUBASKBX

Variabilný symbol: 110701073

Dôležitá poznámka k platbe: Priezvisko a meno platiaceho účastníka

Transakciu je možné uskutočniť bankovým prevodom alebo priamo na mieste. Ak je platcom tretia strana, čiže spoločnosť, nemocnica alebo iná inštitúcia, je nevyhnutné uviesť meno a priezvisko účastníka, ku ktorému by mala byť platba pridelená.

General information

DATE

Congress will start on Saturday October 22nd and closes on Tuesday October 25th, 2011.

CONGRESS VENUE

Doubletree by Hilton Hotel Bratislava
Trnavská cesta 27/A
83104 Bratislava
Slovakia

Doubletree by Hilton Hotel is located near Ondrej Nepela Ice Hockey Stadium (Orange Arena). The hotel is easy accessible from the highway, airport and city centre. For more information about transport, please see the section 'Travelling in Bratislava' or visit the Congress website www.akcie.hypertenzia.org.

INTERNET

Wi-fi internet connection is available throughout the hotel.

REGISTRATION

Saturday October 22 nd , 2011	9.00 – 19.00 hrs.
Sunday October 23 rd , 2011	7.30 – 19.00 hrs.
Monday October 24 th , 2011	7.30 – 16.00 hrs.
Tuesday October 25 th , 2011	7.30 – 10.00 hrs.

REGISTRATION FEES

Members SSH	50 €
One day registration	50 €
Non-members SSH	100 €

Nurses, students of medicine and the first speakers (authors) do not pay.

The registration fee includes entry to opening ceremony, admission to lectures, entrance to the exhibition area, conference printed materials and the partial lunch payment.

PAYMENT DETAILS

Slovak Medical Association, Cukrová 3, 813 22 Bratislava

VÚB Banka Bratislava

Account No: 4532012/0200

IBAN: SK36 0200 0000 0453 2012

Swiftcode SUBASKBX

Variabilný symbol: 110701073

Important note for payment: Surname and first name of the paying party

Payment can be made by bank transfer or directly in person on site. If the payer is the third party, e.g. company, clinic or other institution, it is necessary to put down the first name and surname of participant who the payment should be assigned to.

MENOVKY

Každý účastník kongresu obdrží pri registrácii menovku, ktorá ho oprávňuje k vstupu na odborné podujatia kongresu. Účastníci a vystavovatelia sú povinní nosiť menovku na viditeľnom mieste počas celého trvania kongresu. Pri strate menovky je nutná opakovanie registrácie.

POKYNY PRE PREDNÁŠATEĽOV

Každý prednášateľ je povinný dodržať maximálny časový rozsah prednášky, o ktorom bol vopred informovaný organizačný výborom a ktorý je uvedený v programe. Predsedajúci sekcií majú právo a povinnosť ukončiť prednášku pri prekročení časového limitu.

POSTERY

Postery budú umiestnené vo vnútri kongresovej sály.

Postery budú prezentované formou moderovanej prezentácie priamo pri posteri s trvaním 5 minút (prezentácia+diskusia), ktorá bude vedená predsedajúcimi podľa programu. Veľkosť postera: 90 cm (šírka) x 150 cm (výška). Posterová inštalácia je dostupná od soboty 22. októbra 2011, ale poster musí byť nainštalovaný najneskôr v nedeľu, 23. októbra, do 17.10 hod. Inštalácia je povolená počas prestávok.

Posterové prezentácie podľa programu:

pondelok 24.10.2011, od 8:15 – 9:30 Postery I

utorok 25.10.2011, od 8:00 – 8:35 Postery II

MIESTNOSŤ PRE VÝBOR SHS A ORGANIZAČNÝ VÝBOR 6TH CEMH

Salónik Embassy je vyhradený pre potreby výboru SHS a Organizačného výboru 6th CEMH.

ROKOVACIE JAZYKY

Rokovacím jazykom kongresu je angličtina a slovenčina. Každá sekcia v programe je označená rokovacím jazykom. Simultánny preklad je zabezpečený.

ABSTRAKTY

Abstrakty budú publikované v čísle 5/2011 Cardiology Letters – oficiálny časopis Slovenskej kardiologickej spoločnosti a Slovenskej hypertenziologickej spoločnosti. Časopis je k dispozícii online na www.hypertenzia.org od septembra 2011.

Výber abstraktov prijatých v angličtine bude uverejnený aj v medzinárodnom časopise Kidney and Blood Pressure Research.

POTVRDENIE O ÚČASTI

Kongres je zaradený do kontinuálneho medicínskeho vzdelávania.

Kongresu bolo pridelených **26 kreditov SACCME** (sobota 6 kreditov – nedeľa 8 kreditov – pondelok 8 kreditov – utorok 4 kredity) a eurokredity.

Registrovaní účastníci obdržia potvrdenie o účasti na konci podujatia. Potvrdenia nebudú zasielané poštou.

NAME BADGE

Each attendant of the congress will receive at the registration a name badge that allows admission to lectures. Participants and exhibitors are required to wear a name badge in a visible place during the congress. The loss of the name badge requires a new registration.

INSTRUCTIONS FOR SPEAKERS

Each speaker is required to comply with maximum time range of the lectures.

Maximum time range was announced by Organising Committee in advance and is listed in the program.

POSTERS

Posters will be placed inside the congress room. Posters will be presented in the form of moderated presentation directly at the poster. Duration of the presentation and discussion is 5 minutes. The poster presentation will be led by the chairmen according to program.

Size of the poster: 90 cm (width) x 150 cm (height).

Poster installation is available from Saturday October 22nd. The latest day for installing the posters is Sunday October 23rd, till 17.10 pm. Installation is permitted during the break.

Poster presentation according to the program:

Monday October 24th, 2011, from 8.15 – 9.30 hrs., Session: Posters I.

Tuesday October 25th, 2011, from 8.00 – 8.35 hrs., Session: Posters II.

ROOM FOR SSH BOARD AND ORGANIZING COMMITTEE 6TH CEMH

Embassy Lounge is reserved for the needs of SSH Board and the Organizing Committee 6th CEMH.

CONGRESS LANGUAGE

The official language of the congress is English and Slovak. Each section in the program is marked with a symbol that represents the language of the lecture.

Simultaneous translation is provided.

ABSTRACTS

Abstracts will be published in the journal Cardiology Letters, No. 5/2011 – official journal of Slovak Society of Cardiology and the Slovak Society of Hypertension.

The journal is available online on www.hypertenzia.org from September 2011. The selection of abstracts received in English will be also published in international journal Kidney and Blood Pressure Research.

CERTIFICATE OF THE PARTICIPATION

The Congress is considered as a part of Continuing Medical Education (CME).

26 credits SACCME (Saturday 6 credits – Sunday 8 credits – Monday 8 credits – Tuesday 4 credits) and eurocredits have been assigned to the congress.

Registered participants will receive a certificate of the participation on last day of the congress. The confirmation of the participation will not be sent out by the post.

CENA ZA NAJLEPŠIU ORIGINÁLNU PREDNÁŠKU A NAJLEPŠÍ POSTER

SHS udelí na základe rozhodnutia medzinárodnej poroty finančnú cenu za najlepšiu originálnu prednášku a najlepší poster. Cena je poskytnutá z edukačného grantu spoločnosti Novartis. Ceny budú zverejnené na Plenárnej schôdze SHS v utorok 25. októbra 2011.

POISETIE

Usporiadateľ nie je zodpovedný za zranenia alebo škody týkajúce sa osôb a majetku počas doby trvania kongresu. Účastníkom sa odporúča, aby si zabezpečili cestovné a zdravotné poistenie.

MOBILNÉ TELEFÓNY

Prosíme účastníkov počas prednášok mať vypnuté mobilné telefóny.

ELEKTRICKÉ NAPÄTIE

Elektrický prúd na Slovensku je 220 voltov.

STRAVOVANIE POČAS KONGRESU

Vo vyznačených priestoroch hotela bude k dispozícii občerstvenie podávané počas prestávok. Obed formou bufetu bude podávaný počas obedovej prestávky v reštauračných priestoroch hotela na prízemí a iných priestoroch, ktoré budú príslušne označené.

Lístok na obed je čiatočne sponzorovaný Slovenskou hypertenziologickou spoločnosťou. Cena obedového lístka je 15 €, z čoho 5 € hradí spoločnosť. Cena obedového lístka pre účastníka je 10 €.

SPOLOCENSKÝ PROGRAM

22. október 2011

Otvárací ceremoniál

Slávnostné otvorenie kongresu sa uskutoční v hlavnej sále – Ballroom Doubletree by Hilton Hotel. Začiatok je o 20.30 hod. Otvorenie je sprevádzané slávnostnou večerou a spoločenským programom.

23. október 2011

Individuálny spoločenský program

24. október 2011

Hlavný spoločenský večer

Srdečne Vás pozývame na vynikajúce operné predstavenie G. Bizet: Carmen v Historickej budove SND, Hviezdoslavovo námestie v Bratislave. Lístky budú dostupné pri registrácii. Začiatok predstavenia je o 19.00 hod. Organizovaná doprava do Divadla a späť bude zabezpečená. Odchod autobusov z Doubletree by Hilton Hotel bude o 18.00 hod.

Cena lístka na operu Carmen je od 17 do 35 €.

Lístky je možné si objednať na emailovej adrese 6cemh@farmi-profi.sk alebo zakúpiť priamo pri registrácii.

Po predstavení bude pripravené občerstvenie formou bufetu.

AWARD FOR THE BEST ORIGINAL LECTURE AND FOR THE BEST POSTER

Based on a decision of an international jury SSH and ESH will financially award the speakers with the best original lecture and the best poster. The award is given from Novartis educational grant.

The awards will be announced at the Plenary Session SSH on Tuesday 25th October 2011.

INSURANCE

Congress organizers cannot accept liability from personal injuries or for loss of or damage to property belonging to congress participants, either during or as a result of the congress. Please, check the validity of your own insurance.

MOBIL PHONES

Delegates are kindly requested to keep their mobile phone in the off position in the congress room where scientific sessions are being held.

ELECTRICITY

Slovakia uses 220 Volts.

REFRESHMENT DURING THE CONGRESS

In designated areas of the hotel refreshments will be available during the breaks. Lunch buffet will be served during the lunch breaks in hotel restaurant and other designated areas.

The ticket for the lunch is partially sponsored by Slovak Society of Hypertension.

The price for the lunch ticket is 15 € of which 5 € is paid by SSH. The price for the lunch ticket for participants is so 10 €.

SOCIAL PROGRAM

October 22nd, 2011

Opening ceremony

Official opening ceremony of the Congress will be held in the main hall – Ballroom of Doubletree by Hilton Hotel. The ceremony will start at 20.30 hrs. The opening includes gala dinner and a social program for all attendees.

October 23rd, 2011

Individual social program

October 24th, 2011

The main social program

On behalf of the Congress Organising Committee, we would like to warmly invite you to attend an excellent G. Bizet's opera performance – Carmen, taking place in Historical building of SNT, Hviezdoslav's Square in Bratislava. Tickets will be available at the registration. The performance begins at 19.00 hrs. Organized transport to the theatre and back will be provided. The departure of the buses from Doubletree by Hilton Hotel to the theatre will be at 18.00 hrs.

The ticket prices for opera vary from 17 to 35 €.

PROGRAM PRE SPREVÁDZAJÚCE OSOBY (POZVÁNÍ PREDNÁŠATELIA)

Počas kongresu bude možnosť prihlásiť sa na organizovanú prehliadku Starého mesta s odborným výkladom. Doba prehliadky je cca 1,5 hod.

V prípade záujmu prosím pošlite požiadavku na 6cemh@farmi-profi.sk alebo svoj záujem nahláste pri registrácii.

UBYTOVANIE

Ponuku vybraných kongresových hotelov so zvýhodnenými cenami pre účastníkov konferencie je možné si pozrieť na webovej stránke kongresu, sekcia 'Accommodation', www.akcie.hypertenzia.org.

Ubytovanie je možné taktiež dohodnúť v spoločnosti FARMI-PROFI, 6cemh@farmi-profi.sk.

AKO SA DOSTAŤ DO BRATISLAVY

Bratislava sa nachádza 60 km od Viedne, 300 km od Prahy a 200 km od Budapešti.

Autom

Zo smeru Trnava:

- Diaľnica D1: Žilina – Trnava – Bratislava
- Rýchlosná komunikácia R1 + diaľnica D1: Nitra – Trnava – Bratislava

Zo smeru Praha:

- Diaľnica D2: Praha - Brno – Kúty – Malacky – Bratislava

Zo smeru Viedeň:

- Diaľnica D4

Zo smeru Budapešt:

- Diaľnica D2

Lietadlom

Ak chcete pricestovať do Bratislavu letecky, môžete sa rozhodnúť medzi dvomi letiskami – bud' priletíte na medzinárodné letisko M. R. Štefánika do Bratislavu alebo na letisko Schwechat vo Viedni, ktoré sa nachádza 45 kilometrov od Bratislavu. Zo Schwechatu premáva do Bratislavu pravidelná autobusová linka.

www.slovaklines.sk/coach-line-bratislava-vienna.html

Vlakom

Na bratislavskú Hlavnú stanicu prichádzajú niekoľkokrát denne vlaky z Viedne (hodina cesty vlakom), Budapešti (tri hodiny), Prahy (štyri až päť hodín cesty vlakom), Krakova (8 hodín cesty vlakom) a iných miest.

www.bratislava.gr/en/trains/

www.zssk.sk/en

Tickets can be ordered by sending an email to 6cemh@farmi-profi.sk or buy directly at the registration.

After the performance refreshment will be prepared.

PROGRAM FOR ACCOMPANYING PERSONS (INVITED SPEAKERS)

During the congress the organized tours throughout the historical centre of Bratislava with a professional interpretation will be provided. Sightseeing takes approximately 1.5 hours.

In case of interest, please send us a request on 6cemh@farmi-profi.sk or inform us at the registration.

ACCOMMODATION

Selected conference hotels with special congress-atendee rate are possible to see on the congress website under the section 'Accommodation', www.akcie.hypertenzia.org.

If you require more information about the accommodation, please send us an email to 6cemh@farmi-profi.sk.

HOW TO GET TO BRATISLAVA

Bratislava is 60 km far from Vienna, 300 km far from Prague and 200 km far from Budapest.

By car

Direction from Trnava:

- Highway D1: Žilina – Trnava – Bratislava
- First class road R1 + highway D1: Nitra – Trnava – Bratislava

Direction from Prague:

- Highway D2: Praha - Brno – Kúty – Malacky – Bratislava

Direction from Vienna:

- Highway D4

Direction from Budapest:

- Highway D2

By plane

If you wish to get to Bratislava by plane, you can choose between two airports – either you arrive to M.R. Stefanik international airport in Bratislava or to Schwechat airport in Vienna, located 45 km far from Bratislava. There is a regular shuttle bus between Bratislava Bus Station and Schwechat Vienna Airport. www.slovaklines.sk/coach-line-bratislava-vienna.html

By train

To the Main Bratislava Train Station arrive trains from Vienna (an hour by train), Budapest (three hours), Prague (four to five hours), Krakow (8 hours) and other cities several times a day.

www.bratislava.gr/en/trains/

www.zssk.sk/en

Autobusom

Do Bratislav je možné pricestovať i autobusom z celej Európy.

www.slovaklines.sk

Celkový a urýchlený vlakový a autobusový prehliadač nájdete na:

www.cp.sk

CESTOVANIE V BRATISLAVE

Verejná doprava v Bratislave pokrýva všetky časti mesta. Cestovať v rámci Bratislav je možné autobusmi, trolejbusmi a električkami. Lístky na MHD je možné zakúpiť si v novinovom stánku alebo z príslušných automatov na lístky, ktoré sa nachádzajú na každej frekventovanej autobusovej zástavke.

Cestovný lístok je možné zakúpiť aj cez SMS službu poslaním práznej SMS-ky na číslo 1100.

Taxi

Odporuča sa objednať taxi telefonicky. Náhodné zastavenie taxíka alebo vziať si taxík z taxi stanovišta neodporúčame, vzhľadom na to, že cena sa môže niekoľkonásobne navýšiť.

Taxi spoločnosti:

PREŠPOROK TAXI – tel.č.: 00421 2 17699,

TAXI GOLD – tel.č.: 00421 2 16011,

SUPER TAXI – tel.č.: 00421 2 16616,

TAXI CARIBIC – tel.č.: 00421 2 16555,

HELLO TAXI – tel.č.: 00421 2 16321,

FUN TAXI – tel.č.: 00421 2 16777

By bus

You can get to Bratislava by bus from all main destinations in Europe.

www.slovaklines.sk

The complete train and bus browser you will find on:

www.cp.sk

TRAVELLING IN BRATISLAVA

Public transport in Bratislava covers all main areas of the city. Travelling in Bratislava can be done by bus, trolleybus or tram. Tickets for public transport can be purchased in the newsagent or from the ticket machines that are placed at each frequent bus stop.

The ticket can also be purchased via text message service by sending an empty text message to the number 1100.

Taxi

It is recommended to order a taxi by phone. To stop taxi on the street or take a taxi from taxi unit is not recommended. In these cases the price for the taxi might be several times higher.

Taxi companies:

PREŠPOROK TAXI – tel.No.: 00421 2 17699,

TAXI GOLD – tel.No.: 00421 2 16011,

SUPER TAXI – tel.No.: 00421 2 16616,

TAXI CARIBIC – tel.No.: 00421 2 16555,

HELLO TAXI – tel.No.: 00421 2 16321,

FUN TAXI – tel.No.: 00421 2 16777

SATURDAY, OCTOBER 22, 2011		SUNDAY, OCTOBER 23, 2011	MONDAY, OCTOBER 24, 2011	TUESDAY, OCTOBER 25, 2011
8.00			SESSION 6 POSTERS I / POSTERY I 8.15-9.30	SESSION 9 POSTERS II. / POSTERY II. 8.00-8.35
8.30		SESSION 3 Update on the vascular wall in arterial hypertension Najnovšie vedecké poznatky o cievnej stene pri arteriovej hypertenzií 8.30-10.45	Coffee Break 9.30-9.45	Break 8.35-8.45
9.00				SESSION 10 Arterial hypertension and kidney Arteriová hypertenzia a obličky 8.45-10.15
9.30				
10.00			SESSION 7 Arterial hypertension and type 2 Diabetes Mellitus Arteriová hypertenzia a diabetes mellitus typ II 9.45-12.10	Coffee Break 10.15-10.25
10.30		Coffee Break 10.45-11.00		Plenárna schôdza členov Slovenskej Hypertensiologickej Spoločnosti General assembly - Slovak Society Of Hypertension 10.25-11.15
11.00		SYMPORIUM 2 Mosaic of cardiovascular diseases: What we missed in pharmacotherapy? Mozaika srdcovocievnych ochorení: Čo nám vo farmakoterapii chýbal?		Short Break 11.15-11.20
11.30		11.00-12.30		SESSION 11 Arteriálna hypertenzia – Diagnostika a liečba II. Arterial hypertension – Diagnosis and treatment II. 11.20-13.30
12.00		Lunch 12.30-13.15		
12.30				
13.00	SYMPOSIUM 1 A comprehensive approach to the cardiovascular patient (therapy and secondary prevention) / Komplexný prístup k pacientovi s kardiovaskulárnym ochorením (terapia a sekundárna prevencia) 13.00-14.00	SYMPOSIUM 3 Skutočne potrebujeme účinnejšiu inhibíciu RAAS v liečbe hypertenzie u pacienta s komorbiditami? Do we really need more effective RAAS inhibition for treatment of patients with hypertension and co-morbidities? 13.15-14.15	Coffee Break 12.10-12.20	END OF THE 6 th CEMH AND 26 th CONGRESS SSH UKONČENIE 6 th CEMH A 26. KONGRESU SHS 13.30
13.30	Break 14.00-14.10	Coffee Break 14.15-14.30	SYMPOSIUM 4 Liečba hypertenzie v roku 2011: Sú fixné kombinácie skutočnou výhodou pre pacienta? / Hypertension therapy in 2011: Are fixed-dose combinations a real advantage for the patient? 12.20-13.20	
14.00	SESSION 1 Rational basis for drug combination treatment benefits in patients with arterial hypertension (European and national guidelines)	SESSION 4 Arterial hypertension – Diagnosis and Treatment I. Arteriálna hypertenzia – diagnostika a liečba I. 14.30-17.00	Lunch 13.20-14.00	
14.30				
15.00	Racionálny základ benefitov kombinovanej terapie u pacientov s arteriovou hypertenziou (európske a národné odporúčania) 14.10-16.45		SESSION 8 Arterial hypertension as the cause of serious and fatal complications Artériová hypertenzia ako príčina závažných až fatálnych komplikácií 14.00-17.15	
15.30				
16.00				
16.30	Coffee Break 16.45-17.00	Coffee Break 17.00-17.10		VYSVETLIVKY / NOTES
17.00	SESSION 2 Hypertension – Heart rate – Atrial fibrillation Hypertenzia – srdcová frekvencia – fibrilácia predsiení 17.00-19.15	SESSION 5 Relevance of blood pressure variability for clinical practice Význam variabilitu krvného tlaku pre klinickú prax 17.10-19.00		[ENGL] Prednáška v anglickom jazyku Lecture in English
17.30				[SLOV] Prednáška v slovenskom jazyku Lecture in Slovak
18.00				[simult. transl.] Simultánny preklad Simultaneous translation
18.30				[-] Bez simultánneho prekladu Without simultaneous translation
19.00			OPERA PERFORMANCE / OPERNÉ PREDSTAVENIE 19.00	
20.30	OPENING CEREMONY / SLÁVNOSTNÉ OTVORENIE 20.30			

KONTROLUJE

CHRÁNI

U PACIENTA

- » po infarkte myokardu
- » po náhlnej cievnej mozgovej príhode
- » s periférnym artériovým ochorením
- » s diabetes mellitus 2. typu
a orgánovým poškodením



Telmisartan

Jediný originálny sartan na sekundárnu prevenciu kardiovaskulárnych ochorení⁴

SKRÁTENÁ INFORMÁCIA O LIEKU:

Názov lieku: Pitor 80 mg tablety. Zloženie lieku: Každá tableta obsahuje 80 mg telmisartanu. Pomocné látky: Každá tableta obsahuje 338 mg sorbitolu (E420). Lieková forma: Tablety. Terapeutické Indikácie: Liečba esenciálnej hypertenzie u dospelých. Kardiovaskulárna prevencia: Zniženie kardiovaskulárnej morbidítu v pacientov so i) zreliefným aterofibrotickým kardiovaskulárnym ochorením (anamnéza koronárneho ochorenia srdca alebo mozgového príhoda alebo periferného artériového ochorenia) alebo ii) diabetes mellitus 2. typu s dokumentovaným poškodením cieľového orgánu. Dávkovačka a spôsob podávania: Liečba esenciálnej hypertenzie: Obvykle účinná dávka je 40 mg raz denne. Niektorým pacientom môže postaťovať denná dávka už 20 mg. V prípadoch, keď sa nedosiahol účinok lieku krv, dávka telmisartanu sa môže zvýšiť na maximálne 80 mg raz denne. Telmisartan sa alternatívne môže použiť v kombinácii s diuretikami, ako je hydrochlorotiazid, pri ktorom sa ukázalo, že má s telmisartanom prídavný účinok na zniženie flaku krv. Kardiovaskulárna prevencia: Odporúčaná dávka je 80 mg raz denne. Nie je známe, či dávky telmisartanu nižšie ako 80 mg sú účinnej v znižovaní kardiovaskulárnej morbidítu. Keď sa začína liečba telmisartanom na zniženie kardiovaskulárnej morbidítu, odporúča sa starostlivo monitorovať krvný tlak a ok je to vhodné, môže byť potrebná úprava liečby, ktorá znižuje krvný tlak. U pacientov s miernym až stredne ťažkým poškodením funkcie obličiek alebo s hemodialýzou sú k dispozícii obmedzené skúsenosti. U týchto pacientov sa odporúča zväčšiť účinnú dávku 20 mg. U pacientov s miernym až stredne ťažkým poškodením funkcie pečienky nemá prekročiť 40 mg raz denne. Nie je potrebná úprava dávky pre starších ľudí. Pitor sa neodporúča používať u detí mladších ako 18 rokov, kvôli chybajúcim údajom o bezpečnosti u očiasní. Kontraindikácie: Precitilivenosť na liečivo alebo na ktorúkoľvek z pomocných látok. Druhý a treći trimester gravidity. Obstruknívne ťažké poruchy. Ďalšie poškodenie funkcie pečienky. Liekové a iné interakcie: Aké iné lieky účinkujú na renin-angiotenzín-aldosterónový systém, telmisartan môže vysvetliť hyperkaliemiu. Riziko sa môže zvýšiť v prípade liečby kombináciou s inými liekmi, ktoré môžu tiež vysvetliť hyperkaliemiu. Súbežné sa neodporúča používať telmisartan v kombinácii s drošlik šeriaciemi diuretikmi, náhradami draslika a lithiu. Zvýšený pozornosť si vyžaduje súbežné používanie telmisartanu s nesteroïdými protizápalovými liekmi a diuretikami. Nežiaduce účinky: Menej časté: infekcie horných cest, vrátane faryngitídy, infekcie močových ciest, vrátane cystitídy, anémia, hyperkaliemie, depresia, nespošlosť, mdloby, vertigo, bradykardia, hypotenzia, ortostatická hypotenzia, dyspnoe, bolesť brucha, hlnáka, dyspepsia, flatulencia, vracanie, hyperhydráza, pruritus, vyrážka, myalgia, bolesť chrbta (napr. ischias), svolnosť kŕče, poškodenie obličiek vrátane akutného zlyhania obličiek, bolesť na hrudníku, astenia (slabosť), zvýšenie kreatininu v krv. Zriedkavé: trombocytopenia, precitilivenosť, úzkosť, porucha videnia, tachykardia, brušný dyskomfort, sucho v ústoch, abnormálna funkcia pečienky/poruchy pečienky, erytém, angioedéma, liekoví erupcie, toxická kožná erupcia, ekzém, artralgia, bolesť v končatinách, poškodenie podobné chrikpe, zvýšenie kyseliny močovej v krv, zvýšenie pečienkových enzýmov, zvýšenie kreatin fosfokináz v krv, zniženie hemoglobinu. Neznáme: sepsa vrátane smrteľných následkov, eozinofilia, anafylaktická reakcia, urticária, bolesť sliačok (symptómy podobné tendinitide).

Držiteľ rozehľadu o registrácii: Bayer Schering Pharma AG, 13342 Berlin, Nemecko. Registračné číslo: EU/1/98/089/012 Dátum revize: 11/2009, Dátum prípravy: 02/2011, pre viac informácií pozri Súhrnné charakteristické vlastnosti lieku. Výdaj lieku je vizuálny na lekársky predpis.

Referencie: 1. THE ONTARGET INVESTIGATORS: N Engl J Med. 358;15, APRIL 2008, 1547 – 1559 2. COSTA FV: HIGH BLOOD PRESS CARDIOVASC PREV 2006 ;13,385-94 3. Súhrnné charakteristické vlastnosti lieku Pitor/Plus 4. Porovnanie terapeutických indikácií u klinicky dostupných ARB: Súhrnné charakteristické vlastnosti lieku Pitor 80mg, Micard 80mg, Losartan 50mg, Valsartan 160mg, Atenolol 32mg, Teveten 600mg, Aprovel 300mg, www.sukl.sk 12.4.2011. Boehringer Ingelheim je hlavný sponzor štúdie OnTarget/Transcend a Bayer je spoluautor štúdie.



Bayer spol. s r.o., Digital Park II, Einsteinova 25, 851 01 Bratislava
Tel.: +421 2 5921 3338, Fax: +421 2 5921 3334
www.bayerscheringpharma.sk

LSK.06.2011.0219

PROGRAM

Saturday October 22, 2011 / Sobota 22.10.2011

[SLOV] [-]

SYMPÓZIUM 1 / SYMPOSIUM 1

**KOMPLEXNÝ PRÍSTUP K PACIENTOVI
S KARDIOVASKULÁRNÝM OCHORENÍM
(TERAPIA A SEKUNDÁRNA PREVENCA)**
**A COMPREHENSIVE APPROACH TO THE CARDIOVASCULAR
PATIENT (THERAPY AND SECONDARY PREVENTION)**

Predsedníctvo/Chairman:
L. Gašpar (Bratislava)

1. Kyselina acetylsalicylová v prevencii kardiovaskulárnych ochorení

M. Čaprná
Univerzitná nemocnica Bratislava,
II. interná klinika LFUK, Bratislava

2. Telmisartan – viac ako antihypertenzívum (liečba hypertenzie a sekundárna prevencia)

S. Filipová
Kardiologická klinika, Slovenská zdravotnícka univerzita,
Národný ústav srdcových a cievnych chorôb, Bratislava

3. Výsledky neintervenčného sledovania COUGH a nevyhnutnosť komplexného ovplyvnenia kardiovaskulárnych rizík

L. Gašpar
Univerzitná nemocnica Bratislava, II. interná klinika LFUK, Bratislava

Diskusia

Sympózium je podporené edukačným grantom **BAYER**.

Koniec sympózia 1/End of symposium 1

Break/Prestávka

SESSION 1 / SEKCIA 1

**RATIONAL BASIS FOR DRUG COMBINATION TREATMENT
BENEFITS IN PATIENTS WITH ARTERIAL HYPERTENSION
(EUROPEAN AND NATIONAL GUIDELINES)**

**RACIONÁLNY ZÁKLAD BENEFITOV KOMBINOVANEJ
TERAPIE U PACIENTOV S ARTÉRIOVOU HYPERTENZIAMI
(EURÓPSKE A NÁRODNÉ ODPORÚČANIA)**

Chairmen/Predsedníctvo:
G. Mancia (Monza, Italy)
R. Cífková (Prague, Czech Republic)

[ENGL]
[simult. transl.]



Ešte viac sily k výhodám nebivololu

SKRÁTENÁ INFORMÁCIA O LIEKU:

Nebilet® 5 mg - 5 mg nebivololum (ako nebivololi hydrochloridum)
Terapeutické indikácie: Esenciálna hypertenzia, stabilné miemre a stredne ľahké chronické srdcové zlyhanie (CHSZ) ako aditívna terapiu k štandardnej terapii u pacientov vo veku ≥ 70 rokov. Dávkovač podávania:
srdcové zlyhanie: 2,5 mg nebivololu 1x denne, potom 5 mg nebivololu 1x denne, následne 10 mg nebivololu 1x denne. Maximálna odporúčaná dávka je 10 mg nebivololu 1x denne. Intervaly medzi zvyšovaním dávky sú > 2 týždne. Kontraindikácie: Závažnými kontraindikáciami sú: akutné srdcové zlyhanie, kardiogénny šok alebo dekompenzácia pri srdcovom zlyhaní vyžadujúca intraveneznú inotropnú terapiu, syndróm sinusového uzla vrátane sino-atriálnej blokády, druhý a tretí stupeň srdcového blokády (bez kardiolosimulátora), bronchospasmus a bronchiálna astma v anomnejze, neličený feochromocytom, metabolická acíduza, bradykarðia, hypotenzia (systolický krvný tlak < 90 mm Hg), tažká periférna cirkulárna porucha. Liekové a iné interakcie: Kombinácie, ktoré nie sú odporúčané: Antiatraktími I. triedy (chindin, hydrochinidin, fl ekainid, disopyramid, lidokarid, mexiletin, propafenon), antagonisti vápnika verapamil/diltiazemový typu, centrálné pôsobacie antihypertenziva (klonidín, guanfandin, moxonidín, metyldopá, rilmenidín). Kombinácie používané s opatrostom: Antiatraktími III. triedy (amiodaron), anestetiká - príchuť halogenátov, inzulín a perorálna antidiabetika: napríek tomu, že Nebilet® 5 mg nevyplývuje hladinu bradykarðie, môže maskovať niektoré symptómy hypoglykémie (palpitácia, tachykarda). Kombinácie, ktorým je treba venuvať pozornosť: Digitálisové glykozidy, antagonisti kalicínia (digihydroergofíl-novejho typu) (amlodipin, felodipin, lacidipin, nifedipin, nifrikardin, nimodipin, nitrendipin), antipsychotika, antidepresia (tricyklické barbituráty, lenotiazíny), nesteroidové protizápalové lieky (NSAID), symptomatometika. Farmakogenetické interakcie: Vzhľadom na to, že nebivolol je metabolizovaný CYP2D6 (zozemým), súčasné podanie ľatok inhibujúcich tento enzim, najmä paroxetin, fluoxetin, tioridazinu a chindinu, môže zvýšiť plazmatické hladiny nebivololu so zvyšeným rizikom excentričnej bradykarðie a nežiaducích príhod. Opýlenie schopnosti viesť motorové vozidlá a obsluhovať stroje: Vplyvom 5 mg nebivololu viesť motorové vozidlá neboli podľatom studiu Faradayho (vysoká rizika ťažkých výbuchov, ktoré môžu spôsobiť výbuchy, výbuchy, výbušné funkcie). Počas vedenia automobilov alebo obsluhy strojov treba važiť do úvahy možnosť výbuchu výbušnových záverov a únavy. Nežiaduce účinky: Ako časté a vyskyt - bolest hlavy, závrata, paracetamol, dyspnéa, obstrukcia, nauzea, hnúka, únavu, edýmy. Meno časté - nočné mamy, poruchy videnia, bradykarðia, srdcové zlyhanie, spomalené vedenie AV, AV blok, hypertenzia, intermittenter klaudiálacia, bronchospasmus, dyspnea, fl atulence, vracanie, pruritus, erytm, impotencia, depresia. Pred predpisaním lieku sa, prosím, oboznámite so ťahom charakteristických vlastností lieku. Posledná revízia textu: Október 2006. Držiteľ rozchodnutia o registrácii: Berlin Chemie AG, Berlin, SRN. Spôsob výdaja lieku: Na lekársky predpis. Dátum výroby materiálu: 04/2011.

SKRÁTENÁ INFORMÁCIA O LIEKU:
Nebilet HCTZ 5 mg/12,5 mg. Nebilet HCTZ 5 mg/25 mg filmom obalené tablety. Zloženie: každá tabletka Nebilet HCTZ obsahuje 5 mg nebivololu (ako nebivololi hydrochloridum): 2,5 mg SRR-nebivololu alebo d-nebivololu a 2,5 mg R55-nebivololu alebo l-nebivololu) a 12,5 mg hydrochlorotiazid alebo 25 mg hydrochlorotiazid. Pomocné látky: každá tabletka obsahuje laktózu. Indikácia: esenciálna hypertenzia u pacientov, u ktorých je krvný tlak adekvátnie kontrolovaný dávkou 5 mg nebivololu a 12,5 mg alebo 25 mg hydrochlorotiazidu. Dávkovanie a spôsob podávania: Dospelý dennej dávku predstavuje jedna tabletka (5 mg/12,5 mg alebo 5 mg/25 mg) denne, ktorá sa má, počiaľ je to možné, užiť v rovnakom čase. Tablety možno užiť spolu s jedlom. Pacienti s poškodením obličeja. Nebilet HCTZ sa nemá podávať pacientom s tázkou renalnej insuficiencie. Pacienti s poškodením funkcie pečene používajúce Nebilet HCTZ je kontraindikované. Starší pacienti u pacientov starších ako 75 rokov je potrebný opatrný prístup k liečbe a takto pacienti vyzývajú prisne monitorovanie. Deti a adolescenti: používanie tohto lieku sa neodporúča. Kontraindikácie: precielenosť na liečivo alebo na ktoríkolvek zložku lieku, precielenosť na iné látky odvodené od sulfonamídov, insuficiencia pečene alebo funkčné poškodenie pečene, anúria, tažká renalná insuficiencia (klientské kreatininu < 30 ml/min), akutné srdcové zlyhanie, kardiogénny šok alebo epizódy dekompenzácie pri srdcovom zlyhaní, ktoré vyzývajú i.v. inotropnú liečbu, syndróm chorého sinusového uzla vrátane sinoatriálnej blokády, srdcova blokáda druhého a tretího stupňa (bez kardiolosimulátora), bradykarðia (srdcová frekvencia < 60 úderov/min pred začiatkom liečby), hypotenzia (systolický krvný tlak < 90 mm Hg), tažké poruchy periférneho krvného obehu, bronchospasmus a bronchiálna astma v anomnejze, neličený feochromocytom, metabolická acíduza, hypokaliémia, hyperkalcémia, hypotonémia odolávajúca liečbe a s symptomatíckou hyperkémia, obdobie druhého a tretieho trimestra gravidity a obdobie laktácie. Speciálne upozornenia a liekové interakcie: všetky upozornenia a liekové interakcie vzťahujúce sa na jednotlivé liečivo, sú uvedené v Súhrne charakteristických vlastností lieku. Opýlenie schopnosti viesť motorové vozidlá a obsluhovať stroje: pri vedení stroja alebo obsluhovaní stroja však treba bráti do úvahy, že pri užívaní antihypertenzívnej liečby sa príležitosť može vyskytnúť závrat a únavu. Nežiaduce účinky: sú uvedené v Súhrne charakteristických vlastností lieku odelene pre každé liečivo. Pred predpisaním lieku oboznámite sa, prosím, s úplnou informáciou o lieku v Súhrne charakteristických vlastností lieku. Spôsob výdaja lieku: na lekársky predpis. Posledná revízia textu: máj 2009. Držiteľ rozchodnutia o registrácii: Menarini International Operations Luxembourg A.S., 1 Avenue de la Gare, Luxembourg, Luxembursko. Dátum výroby materiálu: 04/2011.

<p>14.10 – 14.35</p>	4. Hypertension guidelines – how and when to be modified for clinical practice (Invited lecture/Pozvaná prednáška) J. Brguljan Division of Hypertension, University Medical Centre, Ljubljana, Slovenia	25 min
<p>14.35 – 15.05</p>	5. State-of-the-Art cause for drug combination of antihypertensive therapy (Invited lecture/Pozvaná prednáška) G. Mancia Clinica Medica, Ospedale San Gerardo, University of Milano-Bicocca, Monza, Italy	30 min
<p>15.05 – 15.35</p>	6. Fixed combinations in hypertension and dyslipidemia (Invited lecture/Pozvaná prednáška) R. Cífková Center for Cardiovascular Prevention, Thomayer University Hospital, Prague, Czech Republic	30 min
<p>15.35 – 15.55</p>	6. What are the medical reasonable benefits for fixed combinations? (Invited lecture/Pozvaná prednáška) S. Filipová ^{1,2} , D. Škultétyová ² Dept. Cardiology, ¹ Slovak Medical University, ² National Institute of Cardiovascular Diseases, Bratislava, Slovakia	20 min
<p>15.55 – 16.45</p>	7. Panel discussion / Panelová diskusia Panel members / Členovia panelu G. Mancia, R. Cífková, J. Brguljan, D. Lovič, E. Gonçalvesová , R. Hatala, S. Filipová, D. Škultétyová	[ENGL] [simult. transl.]
<p>16.45</p>	End of Session 1/Koniec sekcie 1	
<p>16.45 – 17.00</p>	Coffee break/Prestávka	
<p>17.00 – 19.15</p>	SESSION 2/SEKCIA 2 HYPERTENSION – HEART RATE – ATRIAL FIBRILLATION HYPERTENZIA – SRDCOVÁ FREKVENCIA – FIBRILÁCIA PREDSIEŇI	
<p>17.00 – 17.25</p>	Hypertension, heart rate and cardiovascular risk (Invited lecture/Pozvaná prednáška) K. Stoschitzky Medical University, Graz, Austria	25 min

PROGRAM

Saturday October 22, 2011 / Sobota 22.10.2011

17.25 – 17.50	9. Risk of atrial fibrillation in arterial hypertension (Invited lecture/Pozvaná prednáška) D. Lović Internal Clinic Intermedica, Nis, Serbia	25 min	8.30 – 10.45
17.50 – 18.15	10. Pharmacologic and non-pharmacologic treatment of atrial fibrillation (Invited lecture/Pozvaná prednáška) R. Hatala Dept. Cardiology, Dept. Arrhythmias and Cardiostimulation, Slovak Medical University, National Institute of Cardiovascular Diseases, Bratislava, Slovakia	25 min	8.30 – 8.50
18.15 – 18.25	11. Heart rate and blood pressure in general Croatian population – EH-UH study [Abstr. 12] S. Karanović, D. Mrazovac, K. Kordić, T. Željković Vrki, I. Pećin, A. Jovanović, D. Podobnik, M. Laganović, B. Jelaković ¹ School of Medicine University of Zagreb, Dept. Nephrology, Arterial Hypertension and Dialysis, ² Outpatient Clinic Dugave, Zagreb, ³ Outpatient Clinic Sv. Ivan, Zelina, Croatia	10 min	8.50 – 9.20
18.25 – 18.35	12. Arterial hypertension, atrial fibrillation and NT-proBNP [Abstr. 21] V. Pokorná, J. Kalužay, O. Jurkovičová, P. Pontuch 4th Dept. Internal Medicine, Faculty of Medicine, Comenius University, St. Cyril and Methodius University Hospital, Bratislava, Slovakia	10 min	9.20 – 9.50
18.35 – 19.15	Discussion/Diskusia		9.50 – 10.00
19.15	End of Session 2 /Koniec sekcie 2		
20.30	Opening Ceremony/Slávnoštne otvorenie		

PROGRAM

Sunday October 23, 2011 / Nedela 23.10.2011

[ENGL] [simult. transl.]			
SESSION 3/SEKCIA 3			
UPDATE ON THE VASCULAR WALL IN ARTERIAL HYPERTENSION NAJNOVŠIE VEDECKÉ POZNATKY O CIEVNEJ STENE PRI ARTÉRIOVEJ HYPERTENZII			
Chairmen/Predsedníctvo: D. Škultétyová (Bratislava, Slovakia) K. Kawecka-Jaszcz (Krakow, Poland)			
13. Blood pressure and carotid stiffness (Invited lecture/Pozvaná prednáška) D. Škultétyová Dept. Cardiology, National Institute of Cardiovascular Diseases, Bratislava, Slovakia	20 min		
14. Oxidative stress markers in relation to hypertension and vascular abnormalities (Invited lecture/Pozvaná prednáška) K. Kawecka-Jaszcz 1 st Dept. Cardiology and Hypertension, Jagiellonian University Medical College, Krakow, Poland	30 min		
15. Endothelial dysfunction in essential hypertension: Assessment and clinical implication (Invited lecture/Pozvaná prednáška) A. Virdis, S. Taddei Department of Internal Medicine, University of Pisa, Pisa, Italy	30 min		
16. Symmetric dimethyl-L-arginine level in positively correlated with carotid-femoral pulse wave velocity in hypertensive subjects [Abstr. 15] L. Klima ¹ , K. Stolarz-Skrzypek ¹ , J. Menne ² , A. Olszanecka ¹ , W. Wojciechowska ¹ , G. Bilo ³ , K. Kawecka-Jaszcz ¹ ¹ First Dept. Cardiology and Hypertension, Jagiellonian University Medical College, Krakow, Poland; ² Klinik für Nieren- und Hochdruckerkrankungen, Hannover, Germany; ³ Dept. Cardiology, Istituto Auxologico Italiano, Milan, Italy	10 min		



Spektrum riešení pre Vašich pacientov



Ďalšie informácie je možné získať na požiadanie od dodávateľa.

Abbott Laboratories Slovakia s. r. o.
City Business Center II, Karadžičova 10, 821 08 Bratislava 2
tel.: 02/4445 41 88, fax: 02/4445 44 20, www.abbott.sk

 **Abbott**
A Promise for Life

PROGRAM

Sunday October 23, 2011 / Nedele 23.10.2011

10.00 – 10.10

- 17. Beneficial effect of red wine polyphenols on blood pressure of chronic social stress-exposed hypertensive rats**

[Abstr. 5]

I. Bernatová¹, A. Puzserová², R. Andriantsitohaina³, M. Zeman⁴
^{1,2}Inst. Normal and Pathological Physiology, Slovak Academy of Sciences, Bratislava, Slovakia; ³Biologie Neuro-Vasculaire Intégrée, School of Medicine, Angers, France; ⁴Dept. Animal Physiology and Ethology, Faculty of Natural Sciences, Comenius University, Bratislava, Slovakia

10.10 – 10.45

Discussion/Diskusia

10.45

End of Session 3/Koniec sekcie 3

10.45 – 11.00

Coffee break/Prestávka na kávu

11.00 – 12.30

SYMPÓZIUM 2/SYMPORIUM 2

10 min

[SLOV] [-]

MOZAIIKA SRDCOVOCIEVNYCH OCHORENÍ: ČO NÁM VO FARMAKOTERAPII CHÝBALO MOASIC OF CARDIOVASCULAR DISEASES: WHAT WE MISSED IN PHARMACOTHERAPY

Predsedníctvo/Chairmen:

L. Špinarová (Brno, ČR)

S. Filipová (Bratislava, SR)

11.00 – 11.15

- 18. Studie ACCORD - současné postavení fenofibrátu v hypolipidemické léčbě**

R. Češka

III. interní klinika 1. LF UK a VFN, Praha, ČR

11.15 – 11.30

- 19. Eprosartan – len ďalší sartan v poradí?**

S. Filipová

Kardiologická klinika, Slovenská zdravotnícka univerzita, Národný ústav srdcových a cievnych chorôb, Bratislava

11.30 – 11.45

- 20. Kalciové blokátory u arteriálnej hypertenze a jejich potenciálne rozdiely**

J. Widimský, Jr.

III. interní klinika 1. LF UK a VFN, Praha, ČR

11.45 – 12.00

- 21. Duální regulace aktivity RAAS a SNS - jak z ní môže profitovať pacient?**

J. Špinar

Klinika interní medicíny a kardiologie, Univerzitní nemocnice, Brno-Bohunice, ČR

PRIAMY ZÁSAH V MIESTE AKTIVÁCIE



Rasilez 150 mg, Rasilez 300 mg

Prezentácia: Aliskiren 150 mg alebo 300 mg vo filmom obalených tabletách. **Indikácia:** Liečba esenciálnej hypertenzie. **Dávkovanie:** Odporúčaná dávka Rasilezu je 150 mg raz denne. U pacientov s nedostatočne zníženým tlakom krvi dávku možno zvýšiť na 300 mg raz denne. U pacientov s miernym až ťažkým poškodením funkcie obličiek alebo pečeňe nie je potrebná úprava začiatocnej dávky. Zvýšením dávky na 300 mg sa u väčšiny starších pacientov nedosiahne ďalšie klinicky významné zníženie krvného tlaku. Rasilez sa neodporúča používať u detí a dospevajúcich mladších ako 18 rokov. **Kontraindikácia:** Precitlivenosť na liečivo alebo na ktorúkoľvek z pomocných látok. Anamnéza angioedému pri liečbe aliskirenom. Dedičný alebo idiopatický angioedém. Druhý a tretí trimester gravidity. Súbežné použitie aliskirenu s cyklosporínom a itrakonazolom, dvomi vysoko účinnými inhibitormi P-gp, a inými silnými inhibitormi P-gp. **Upozornenia:** U pacientov, ktorí dostávajú iné lieky inhibujúce systém renín-angiotenzín a/alebo u pacientov so zníženou funkciou obličiek a/alebo s diabetes mellitus je zvýšene riziko hyperkaliémie. Aliskiren sa má používať s opatrosťou u pacientov so závažným kongestivným zlyhaním srdca (NYHA III-IV). U pacientov liečených aliskirenom sa zaznamenal angioedém alebo symptómy naznačujúce angioedém. U hypertonikov s ťažkým poškodením funkcie obličiek je potrebná opatrnosť vzhľadom na nedostatok údajov o bezpečnosti. Neodporúča sa použiťie u dojčiacich žien. **Interakcie:** Aliskiren môže miernie znížiť biologickú dostupnosť digoxinu a verapamilu. Aliskiren sa minimálne metabolizuje enzýmami cytochrónu P450. Inhibitory CYP3A4 však často ovplyvňujú aj P-gp, možno preto očakávať zvýšenú expozíciu aliskirenu počas súbežného podávania inhibitorov CYP3A4, ktoré inhibujú aj P-gp. Induktory P-gp môžu znížiť biologickú dostupnosť aliskirenu. Podávanie aliskirenu s ketokonazolom alebo verapamilom vytvára zvýšenie AUC aliskirenu, pri podávaní ihneď s iným stredne silným inhibitormi P-gp je potrebná opatrosť. Súbežné použitie aliskirenu a silných inhibitorov P-gp je kontraindikované. Pri súčasnom podávaní je možnosť interakcií medzi inhibitormi polypeptidov transportujúcich organické anióny a aliskirenom. NSAID môžu znížiť antihypertenzívny účinok aliskirenu. Podanie grapefruitovej šťavy s aliskirenom spôsobilo zníženie absorpcie aliskirenu, preto sa grapefruitová šťava nemá požiť spolu s Rasilezom. **Nežiaduce účinky:** Časté: hnačka. Menej časté: hyperkaliémia, exantém, akútne zlyhanie obličiek, poškodenie funkcie obličiek, periférny edém. Zriedkavé: reakcie z precitlivenosti, angioedém, zníženie hemoglobínu, zníženie hematokritu, zvýšenie kreatininu v krvi. **Veľkosť balenia:** 28 alebo 98 tablet. **Registračné číslo:** EU/1/07/405/001-040 **Dátum poslednej revízie informácie:** Máj 2011 **Poznámka:** Výdaj lieku je viazaný na lekársky predpis. Pred predpísaním lieku si prečítajte súhrn charakteristických vlastností lieku, ktorý získate na adrese: Novartis Slovakia s.r.o., Galvaniho 15/A, 821 04 Bratislava

RAS-025/08/2011

Referencie: 1. Taylor A, Anderson DR, Arora V, Satlin S, Prescott MF. Renin system suppression with the oral direct renin inhibitor aliskiren administered alone or in combination: a pooled analysis of 1093 patients with hypertension. *J Am Coll Cardiol* 2007;49(9 Suppl A):370A(P-1014-170).
2. Parving H-H, Persson F, Lewis JB, Lewis EJ, Hollenberg NK, for the AVOID Study Investigators. Aliskiren combined with losartan in type 2 diabetes and nephropathy. *N Engl J Med* 2008;358:2433-2446. 3. McMurray JJV, Pitt B, Latini R, Maggioni AP, Solomon SD, Keefe DL, Ford J, Verma A, Lewsey J and for the Aliskiren Observation of Heart Failure Treatment (ALOFT) Investigators. Effects of the oral direct renin inhibitor aliskiren in patients with symptomatic heart failure. *Circ Heart Fail* 2008;1:17-24.

Novartis Slovakia s.r.o.

Galvaniho 15/A, 821 04 Bratislava,
tel.: +421 2 5070 6111, fax: +421 2 5070 6100



PROGRAM

Sunday October 23, 2011 / Nedele 23.10.2011

12.00 – 12.15 **22 Nemocní s kardiovaskulárním onemocnením umírají na chřipku a pneumonii 52x častěji než zdraví lidé - a to je důvod proč očkovat!**
J. Beran
Centrum očkování a cestovní medicíny, Hradec Králové, ČR

12.15 – 12.30 **Diskusia**
Sympózium je podporené edukačným grantom **ABBOTT**.

12.30 Koniec sympózia 2/End of Symposium 2

12.30 – 13.15 Lunch/Obed

SYMPÓZIUM 3 / SYMPOSIUM 3

[SLOV] [-]

SKUTOČNE POTREBUJEME ÚČINNEJŠIU INHIBÍCIU RAAS V LIEČBE HYPERTENZIE U PACIENTA S KOMORBIDITAMI? DO WE REALLY NEED MORE EFFECTIVE RAAS INHIBITION FOR TREATMENT OF PATIENTS WITH HYPERTENSION AND CO-MORBIDITIES?

Predsedníctvo/Chairmen:
S. Filipová (Bratislava, SR)
J. Widimský, Jr. (Praha, ČR)

13.15 – 13.30 **23 Ako účinne potrebujeme inhibovať RAAS pre optimalizáciu liečby hypertonika s komorbiditami?**

A. Vachulová
Kardiologická klinika, Národný ústav srdcových a cievnych chorôb, Bratislava

13.30 – 13.45 **24 Smrtiaca kombinácia „diabetes a hypertenzia“ - multidisciplinárna terapeutická výzva**

S. Filipová
Kardiologická klinika, Slovenská zdravotnícka univerzita, Národný ústav srdcových a cievnych chorôb, Bratislava

13.45 – 15.00 **25 Horúca téma: Reálny prínos fixných kombinácií v liečbe hypertenzie u pacienta s komorbiditami**

J. Widimský, Jr.
III. interní klinika, 1. LF UK a VFN, Praha, ČR

Diskusia

Zhrnutie a záver

S. Filipová
Sympózium je podporené edukačným grantom **NOVARTIS**.

14.15 Koniec sympózia 3/End of Symposium 3

PROGRAM

Sunday October 23, 2011 / Nedele 23.10.2011

14.15 – 14.30 Coffee break / Prestávka

SESSION 4/SEKCIA 4

ARTERIAL HYPERTENSION – DIAGNOSIS AND TREATMENT I ARTERIÁLNA HYPERTENZIA – DIAGNOSTIKA A LIEČBA I.

Chairmen/Predsedníctvo:

K. Narkiewicz (Gdansk, Poland)

B. Jelaković (Zagreb, Croatia)

Š. Farský (Martin-Vrútky, Slovakia)

26 Prehypertension – myth or reality?

(Invited lecture/Pozvaná prednáška)

B. Jelaković

Dept. Nephrology and Arterial Hypertension, Univ. Hospital Center Rebro, Zagreb, Croatia

27 Hypertension and smoking

(Invited lecture/Pozvaná prednáška)

K. Narkiewicz

Dept. Hypertension and Diabetology, Medical University of Gdansk, Gdansk, Poland

28 Novel approaches in the treatment of resistant hypertension

(Invited lecture/Pozvaná prednáška)

J. Widimský, Jr.

3rd Dept. Internal Medicine, University Hospital, 1st Medical Faculty Charles University, Prague, Czech Republic

29 Hypertensive crisis

(Invited lecture/Pozvaná prednáška)

B. Farsang

1st Dept. Internal Medicine, Semmelweis University, Budapest, Hungary

30 Blood pressure in teenagers in some EU countries and in USA - comparative study

[Abstr. 25]

V. Regecová¹, E. Kellerová¹, A. Baráková², P. Šimurka³, E. Čižmárová⁴, A. Jurko jr.⁵, E. Ondrisková⁶

¹Inst. Normal & Pathological Physiology, Slovak Academy of Sciences, Bratislava; ²National Health Information Center, Bratislava; ³Dept. Pediatrics, Teaching Hospital, Trenčín;

⁴Cardiol. Outpatient Dept. for Children and Youth, Bratislava;

⁵Dept. Pediatrics, Jesenius Faculty of Medicine, Comenius University, Martin; ⁶Pediatric Cardiologic Outpatient Dept., Myjava, Slovakia

[ENGL]
[simult. transl.]

16.20 – 16.30

31 Search for optimal interpretation of blood pressure in childhood

[Abstr. 14]

E. Kellerová, V. Regecová

Inst. Normal and Pathological Physiology, Slovak Academy of Sciences, Bratislava, Slovakia

16.30 – 17.00

17.00

17.00 – 17.10

17.10 – 19.00

Coffee break/Prestávka

SESSION 5/SEKCIA 5

RELEVANCE OF BLOOD PRESSURE VARIABILITY FOR CLINICAL PRACTICE

VÝZNAM VARIABILITY KRVNÉHO TLAKU PRE KLINICKÚ PRAX

Chairmen/Predsedníctvo:

I. Barna (Budapest, Hungary)

S. Filipová (Bratislava, Slovakia)

32 Clinical relevance of blood pressure variability

(Invited lecture/Pozvaná prednáška)

G. Parati

Dept. Clinical Medicine and Prevention, University of Milano-Bicocca; Dept. Cardiology, S.Luca Hospital, IRCCS Istituto Auxologico Italiano, Milano-Bicocca, Italy

33 Home and ambulatory blood pressure monitoring

(Invited lecture/Pozvaná prednáška)

I. Barna

Faculty of Medicine, Semmelweis University, Budapest, Hungary

34 Relevance of baroreflex sensitivity in hypertensives after ischemic stroke

[Abstr. 8]

D. Čelovská¹, J. Staško², J. Gonsorčík³, A. Dukát^{1,2} Dept. of Internal Medicine, Comenius University Bratislava, Slovakia²Dept. of Cardiology, Reimans Hospital Prešov³Dept. of Cardiology, East Slovak Institute of Cardiovascular Diseases, Košice

10 min

[ENGL]
[simult. transl.]

20 min

30 min

10 min

PROGRAM

Sunday October 23, 2011 / Neděla 23.10.2011

18.10 - 18.20

35. Gender differences in the management of arterial hypertension in patients with coronary artery disease. A pilot study

[Abstr. 37]

A. Vachulová¹, B. Vohnout³, J. Pacák¹, B. Líška¹, S. Filipová^{1,2},
¹Dept. Cardiology, National Institute of Cardiovascular Diseases,
²Dept. Cardiology, Slovak Medical University, ³Slovak Medical University, Bratislava, Slovakia

18.20 - 18.30

36. Blood pressure and vascular reactivity in rats exposed to continuous light: Comparison with other models of experimental hypertension

[Abstr. 36]

J. Török¹, A. Zemančíková¹, K. Bednárová¹, S. Vranková¹, O. Pecháňová¹, F. Šimko²
¹Inst. Normal and Pathological Physiology, Slovak Academy of Sciences, ²Inst. Pathophysiology, Faculty of Medicine, Comenius University Bratislava, Slovakia

18.30 - 19.00

Discussion/Diskusia

19.00

End of Session 5/Koniec sekcie 5

PROGRAM

Monday October 24, 2011 / Pondelok 24.10.2011

8.15 – 9.30

10 min

SESSION 6/SEKCIA 6***POSTERS I/POSTERY I***

Chairmen/Predsedníctvo:
H. Rosolová (Pilsen, Czech Republic)
P. Pontuch (Bratislava, Slovakia)

Posters (Session 6 - Poster I and Session 9 – Poster II) must be displayed no later than on Sunday, October 23, 17.10 hrs (05.10 PM). Every poster's author (s) receives 5 minutes for public presentation and discussion in the poster area.

Poster 1 [Abstr. 34]

Long-term treatment of young spontaneously hypertensive rats with quercetin partially prevented development of hypertension

M. Tabačeková, J. Török, A. Zemančíková, J. Parohová, S. Vranková
Inst. Normal and Pathological Physiology, Centre of Excellence for Cardiovascular Research, Slovak Academy of Sciences, Bratislava, Slovakia

Poster 2 [Abstr. 2]

Effect of chronic red wine concentrate administration on endothelial function in Wistar-Kyoto and spontaneously hypertensive rats

P. Bališ, A. Púzserová, P. Slezák, O. Pecháňová, I. Bernátová
Inst. Normal and Pathological Physiology, Slovak Academy of Sciences, Bratislava, Slovakia

Poster 3 [Abstr. 11]

Expression of RAS components in epididymal and retroperitoneal adipose tissues in oxytocin-induced adipogenesis

L. Gajdošechová, K. Kršková, D. Ježová, M. Eckertová, M. Ondrejčáková, Š. Zorad
Inst. Normal and Pathological Physiology, Slovak Academy of Sciences, Bratislava, Slovakia

Poster 4 [Abstr. 39]

Adipose tissue local RAS components in age-induced and genetical rat models of obesity

Š. Zorad, L. Gajdošechová, K. Kršková
Inst. of Experimental Endocrinology, Slovak Academy of Sciences, Bratislava, Slovakia

[ENGL]

[simult. transl.]

Monday October 24, 2011 / Pondelok 24.10.2011

Poster 5 [Abstr. 1]

Spontaneously hypertensive rats benefit from red palm oil supplementationB. Bačová¹, C. Viczencz², J. Radošinská³, V. Knezl¹, I. Bernátová⁵, R. Sotníková⁴, J. Navarová⁴, J. van Rooyen¹, N. Tribulová¹¹Inst. Heart Research, Slovak Academy of Sciences; ²Faculty of Natural Sciences, Comenius University; ³Inst. Physiology, Faculty of Medicine, Comenius University;⁴Inst. Exp. Pharmacology & Toxicology, Slovak Academy of Sciences;⁵Inst. Normal & Pathol. Physiology, Slovak Academy of Sciences, Bratislava, Slovakia

Poster 6 [Abstr. 4]

Hypertension-induced gap junctions remodelling that facilitates malignant arrhythmias can be attenuated by dietary omega-3 fatty acidsT. Beňová, J. Radošinská, B. Bačová, V. Knezl, J. Slezák, N. Tribulová
Institute for Heart Research, Slovak Academy of Sciences, Bratislava, Slovakia

Poster 7 [Abstr. 28]

Gender- and age-related efficacy of atorvastatin on vascular endothelial function demonstrated in rats suffering from hypertriglyceridemia and hypertensionR. Sotníková¹, B. Bačová², J. Vlkovičová², J. Navarová¹, N. Tribulová²¹Inst. Exp. Pharmacology & Toxicology, Slovak Academy of Sciences;²Institute for Heart Research, Slovak Academy of Sciences, Bratislava, Slovakia

Poster 8 [Abstr. 35]

Pre-hypertensive stage is associated with myocardial up-regulation of cell-to-cell coupling protein, connexin-43 and affected by dietary omega-3 fatty acids

N. Tribulová, J. Radošinská, B. Bačová, V. Knezl, H. Lin,

V. Dosenko, J. Navarová, I. Imanaga

Institute for Heart Research, Slovak Academy of Sciences, Bratislava, Slovakia

Poster 9 [Abstr. 23]

Young and old hypertensive rats benefit from omega-3 fatty acids diet due to attenuation of myocardial abnormalities in intercellular signaling and suppression of malignant arrhythmiasJ. Radošinská^{1,2}, B. Bačová², T. Beňová², V. Knezl², J. Slezák², N. Tribulová²

Monday October 24, 2011 / Pondelok 24.10.2011

¹Institute of Physiology, Faculty of Medicine, Comenius University and ²Institute for Heart Research, Slovak Academy of Sciences, Bratislava, Slovakia

Poster 10 [Abstr. 26]

Essential fatty acids levels in plasma and red blood cells of untreated and omega-3 fatty acids-treated male and female spontaneously hypertensive ratsP. Seč¹, B. Bačová², M. Čertík¹, N. Tribulová²¹Slovak University of Technology, Bratislava; ²Inst. Heart Research, Slovak Academy of Sciences, Bratislava, Slovakia

Poster 11 [Abstr. 22]

Nitric oxide is not the cause of endothelial dysfunction in femoral arteries in an experimental model of human prehypertensionA. Púzserová¹, J. Kopincová², P. Slezák¹, I. Bernatová¹¹Inst. Normal and Pathological Physiology, Centre of Excellence for Cardiovascular Research, Slovak Academy of Sciences, Bratislava; ²Dept. Physiology, Jesenius Faculty of Medicine, Comenius University, Martin, Slovakia

Poster 12 [Abstr. 24]

Trends in incidence of obesity and of higher blood pressure values in children at 10 years of age in different regions of SlovakiaV. Regecová¹, E. Kellerová¹, P. Šimurka², J. Bérešová³¹Inst. Normal and Pathological Physiology, Slovak Academy of Sciences, Bratislava; ²Dept. Pediatrics, Teaching Hospital, Trenčín; ³Regional Office of Public Health, Rimavská Sobota, Slovakia

Poster 13 [Abstr. 31]

Effect of blood pressure on exploratory behaviour of rats in the open field testN. Šestáková¹, A. Púzserová¹, P. Bališ¹, P. Slezák¹, M. Mach², I. Bernátová¹¹Inst. Normal and Pathological Physiology, Slovak Academy of Sciences; ²Inst. Experimental Pharmacology and Toxicology, Slovak Academy of Sciences, Bratislava, Slovakia

Poster 14 [Abstr. 9]

Antioxidant response and radical signaling in different experimental models of hypertensionI. Dovinová¹, M. Barančík², L. Gajdošecová³, R. Gardlik⁴¹Inst. Normal and Pathological Physiology, Slovak Academy of Sciences; ²Inst. Heart Research, Slovak Academy of Sciences;

Monday October 24, 2011 / Pondelok 24.10.2011

	³ Inst. Exp. Endocrinology, Slovak Academy of Sciences; ⁴ Inst. Molecular Biomedicine, Faculty of Medicine, Comenius University, Bratislava, Slovakia
	Poster 15 [Abstr. 7] Different changes in vascular function and structure after long-term neuronal NO-synthase inhibition in normotensive and spontaneously hypertensive rats S. Čačányiová, M. Máleková, M. Gérová, F. Kristek Inst. Normal and Pathological Physiology, Slovak Academy of Sciences, Bratislava, Slovakia
9.30	End of Session 6/Koniec sekcie 6
9.30 – 9.45	Coffee break/Prestávka
9.45 - 12.10	SESSION 7/SEKCIA 7 ARTERIAL HYPERTENSION AND TYPE 2 DIABETES MELLITUS ARTÉRIOVÁ HYPERTENZIA A DIABETES MELLITUS TYP II Chairmen/Predsedníctvo: P. Nilsson (Malmö, Sweden) H. Rosolová (Pilsen, Czech Republic)
9.45 – 10.15	³⁷ . Relationship among insulin resistance, blood pressure, and cardio-metabolic risk (Invited lecture/Pozvaná prednáška) H. Rosolová, B. Nussbaumerová Center of Preventive Cardiology, 2 nd Department of Internal Diseases, Faculty Hospital in Pilsen, Charles University Prague – Medical Faculty in Pilsen, Czech Republic
10.15 – 10.45	³⁸ . Hypertension and risk factor control in type 2 diabetes - an update 2011 (Invited lecture/Pozvaná prednáška) P. Nilsson Department of Clinical Sciences Medicine, University Hospital, Malmö, Sweden
10.45 – 11.15	³⁹ . Antihypertensive therapy and risk of newly diagnosed type 2 diabetes (Invited lecture/Pozvaná prednáška) L. Fábryová Diabetologic Outpatient Dept., Metaboliklinik, Bratislava, Slovakia

Monday October 24, 2011 / Pondelok 24.10.2011

	11.15 – 11.25 [Abstr. 13] S. Karanović, I. Vuković Lela, Ž. Dika, I. Pećin, A. Cvitković, M. Bitunjac, M. Fuček, J. Kos, M. Abramović, D. Jurić, J. Sertić, B. Jelaković
	¹ Dept. Nephrology, Arterial Hypertension and Dialysis, UHC Zagreb and School of Medicine University of Zagreb, ² Laboratory for Clinical Diagnosis, General Hospital Slavonski Brod, ³ Institute for Public Health Brodsko Posavska County, Outpatient Clinic Bebrina, Croatia
	11.25 – 11.35 [Abstr. 38] B. Vohnout ^{1,2,3} , J. Franeková ³ , L. Fábryová ³ , I. Bugáňová ³ , A. Molcányová ³ , H. Pivovarníková ³ , E. Rajecová ³ , J. Sirotiaková ³ , J. Stavný ³ , J. Turay ³ , K. Rašlová ^{1,3} on behalf of MedPed FH Slovakia Coolaborative Group
	¹ National Reference Centre for Familial Hyperlipoproteinemias, ² Dept. Physiological and Clinical Nutrition, Slovak Medical University, Bratislava, ³ MedPed FH Slovakia Collaborative Group, Slovakia
	11.35 - 11.45 [Abstr. 20] A. Penesová ¹ , E. Čižmárová ² , Ž. Rádiková ¹ , M. Vlček ¹ , R. Imrich ¹ ¹ Inst. of Experimental Endocrinology, Slovak Academy of Sciences, ² Outpatient Cardiologic Dept. for Children and Youth, Bratislava, Slovakia
	Discussion/Diskusia End of Session 7/Koniec sekcie 7
	12.10 12.10 – 12.20 Coffee break/Prestávka na kávu

PROGRAM

Monday October 24, 2011 / Pondelok 24.10.2011

PROGRAM			
Monday October 24, 2011 / Pondelok 24.10.2011			
12.20 – 13.20	SYMPÓZIUM 4 / SYMPOSIUM 4 LIEČBA HYPERTENZIE V ROKU 2011: SÚ FIXNÉ KOMBINÁCIE SKUTOČNOU VÝHODOU PRE PACIENTA? HYPERTENSION THERAPY IN 2011: ARE FIXED-DOSE COMBINATIONS A REAL ADVANTAGE FOR THE PATIENT? Predsedníctvo/Chairmen: S. Filipová (Bratislava)	[SLOV] [simult.transl.]	14.00 – 14.25 46. Treatment of high blood pressure in the very oldest (Invited Lecture/Pozvaná prednáška) J. Slany Vienna, Austria
12.20 – 12.35	43. Nové pohľady na odporúčanie liečby hypertenzie – sú fixné kombinácie výhodou pre pacientov? New insights into hypertension therapy guidelines-are fixed-dose combinations advantage for the patients? S. Filipová Kardiologická klinika, Slovenská zdravotnícka univerzita, Národný ústav srdcových a cievnych chorôb, Bratislava		14.25 – 14.50 47. Hypertension and LV hypertrophy as the factor of the sudden cardiac death (Invited Lecture/Pozvaná prednáška) J. Špinar Dept. Internal Medicine and Cardiology, University Hospital, Brno-Bohunice, Czech Republic
12.35 – 12.50	44. Klinické skúsenosti s využitím fixnej kombinácie v liečbe hypertenzie na Slovensku: SYMBIO I a II. Clinical experience with use of fixed-dose combination in the hypertension therapy in Slovakia: SYMBIO I and II. K. Hatalová Cardioconsult, Bratislava		14.50 – 15.15 48. Heart failure - problems and perspectives (Invited Lecture/Pozvaná prednáška) F. Šimko Dept. Pathophysiology, Faculty of Medicine, Comenius University, Bratislava, Slovakia
12.50 – 13.05	45. Fixné kombinácie v liečbe hypertenzie u diabetikov II. typu: volba na základe silnej EBM Fixed-dose combinations in the therapy of hypertension in type 2 diabetic patients: a choice based on strong EBM D. Pella III. Interná klinika, UNLP a UPJŠ LF, Košice		15.15 – 15.40 49. Arterial hypertension after organ transplantation (Invited Lecture/Pozvaná prednáška) E. Gonçalvesová Dept. Heart Failure and Heart Transplantation, Natl. Institute of Cardiovascular Diseases, Bratislava, Slovakia
13.05 – 13.20	Diskusia Sympózium je podporené edukačným grantom SERVIER .		15.40 – 16.05 50. Therapeutic management of the hypertension after heart transplantation (Invited Lecture/Pozvaná prednáška) L. Špinarová University Hospital St. Ann, Brno, Czech Republic
13.20	Koniec sympózia 4/End of Symposium 4		
13.20 – 14.00	Lunch/Obed		
14.00 – 17.15	SESSION 8/SEKCIA 8 ARTERIAL HYPERTENSION AS THE CAUSE OF SERIOUS AND FATAL COMPLICATIONS ARTÉRIOVÁ HYPERTENZIA AKO PRÍČINA ZÁVAŽNÝCH AŽ FATÁLNYCH KOMPLIKÁCIÍ Chairmen/Predsedníctvo: E. Gonçalvesová (Bratislava, Slovakia) R. Cífková (Prague, Czech Republic)	[ENGL] [simult. transl.]	16.05 – 16.30 51. Renal sympathetic denervation of the kidney and the sympathetic nervous system (Invited Lecture/Pozvaná prednáška) B. Watschinger Internal Clinic III, Dept. of Nephrology, AKH -University Hospital, Vienna, Austria
			16.30 – 17.15 Discussion/Diskusia End of Session 8/Koniec sekcie 8
			17.15 Opera Performance (Slovak National Theatre, Historical Building, Georges Bizet: Carmen) Operné predstavenie (Georges Bizet: Carmen, Slovenské národné divadlo, Historická budova)
			19.00

Tuesday October 25, 2011 / Utorok 25.10.2011

8.00 – 8.35

SESSION 9/SEKCIA 9**POSTERS II / POSTERY II.**

Chairmen/Predsedníctvo:
 D. Škultétyová (Bratislava, Slovakia)
 M. Sninčák (Košice, Slovakia)
 J. Sirotiaková (Levice, Slovakia)

Posters (Session 6 - Poster I and Session 9 – Poster II) must be displayed no later than on Sunday, October 23, 17.10 hrs (05.10 PM).

Every poster's author (s) receives 5 minutes for public presentation and discussion in the poster area.

Poster 16 [Abstr. 10]

Relationship between BP elevation in exercise tolerance test and night-to-day BP values during ABPM in hypertensive patients

S. Filipová^{1,2}, D. Škultétyová², P. Chňupa², A. Vachulová²
¹Dept. Cardiology, Faculty of Medicine, Slovak Medical University,
²Dept. Cardiology, National Institute of Cardiovascular Diseases, Bratislava, Slovakia

Poster 17 [Abstr. 33]

Relationships between wave intensity analysis and carotid stiffness

D. Škultétyová¹, S. Filipová^{1,2}, B. Liška¹
¹Dept. Cardiology, National Institute of Cardiovascular Diseases, ²Dept. Cardiology, Slovak Medical University, Bratislava, Slovakia

Poster 18 [Abstr. 32]

Metabolic syndrome increases aortic stiffness in women in fertile age

A. Šimková , J. Bulas, E. Kováčová, A. Reptová
 1st Dept. Internal Medicine, Faculty of Medicine, Comenius University, University Hospital, Bratislava, Slovakia

Poster 19 [Abstr. 18]

Metabolic parameters after the replacement of ACE inhibitors by AT₁ receptor blocker candesartan in hypertensive patients

K. Kršková¹, A. Okša¹, R. Imrich², Š. Zorad²
¹Slovak Medical University, ²Inst. Exp. Endocrinology, Slovak Academy of Sciences, Bratislava, Slovakia

[ENGL]
 [simult. transl.]

Tuesday October 25, 2011 / Utorok 25.10.2011

Poster 20 [Abstr. 16]

Artériová hypertenzia v gravidite a zvýšené kardiovaskulárne riziko žien

E. Kolesárová, M. Kozárová
 IV. interná klinika Lekárskej fakulty UPJŠ, Univerzitná nemocnica L. Pasteura, Košice, Slovensko

Poster 21 [Abstr. 27]

Stratégie na zlepšenie kontroly tlaku krvi v klinickej praxi

M. Sninčák, H. M. Zain, K. Kolesár, P. Hrabčáková, Z. Solárová
 Klinika geriatrie a ošetrovateľstva UPJŠLF a VŠOÚG sv. Lukáša, Košice, Slovensko

8.35

8.35 – 8.45

8.45 – 10.15

8.45 – 9.05

9.05 – 9.25

9.25 – 9.35

End of Session 9/Koniec sekcie 9

Break /Prestávka

SESSION 10/SEKCIA 10

**ARTERIAL HYPERTENSION AND KIDNEY
ARTÉRIOVÁ HYPERTENZIA A OBLÍCKY**

Chairmen/Predsedníctvo:
 P. Pontuch (Bratislava, Slovakia)
 I. Barna (Budapest, Hungary)

52. **Arterial hypertension in chronic renal failure**

(Invited Lecture/Pozvaná prednáška)

P. Pontuch
 4th Dept. Internal Medicine, Faculty of Medicine, Comenius University, St. Cyril and Methodius University Hospital, Bratislava, Slovakia

53. **Treatment of hypertension in chronic renal disease and the role of microalbuminuria**

(Invited Lecture/Pozvaná prednáška)

I. Barna
 Faculty of Medicine, Semmelweis University, Budapest, Hungary

54. **Longitudinal changes in blood pressure in relation to 5 candidate genes and urinary sodium excretion in 1405 subjects from 5 European populations**

[Abstr. 30]

K. Stolarz-Skrzypek¹, T. Kuznetsova², L. Thijss², W. Wojciechowska¹, V. Tikhonoff³, J. Seidlerova⁴, E. Brand⁵, G. Bianchi⁶, S. Malyutina⁷, E. Casiglia³, J. Filipovsky⁴, K. Kawecka-Jaszcz¹, Y. Nikitin⁷, J. Staessen⁸

¹First Dept. Cardiology and Hypertension, Jagiellonian University Medical College, Kopernika, Krakow, Poland; ²Studies Coordinating Centre, Divi-

[ENGL]
 [simult. transl.]

20 min

20 min

10 min

Tuesday October 25, 2011 / Utorok 25.10.2011

sion of Hypertension and Cardiovascular Rehabilitation, Dept. Cardio-vasc. Dis., University of Leuven, Leuven, Belgium; ³Dept. Clin. and Exp. Medicine, University of Padova, Padova, Italy; ⁴Internal Dept. II, Faculty of Medicine, Charles University, Pilsen, Czech Republic; ⁵Dept. Internal Medicine D, Nephrology and Hypertension, University of Munster, Munster, Germany; ⁶Div. Nephrology and Dialysis, Chair of Nephrology, San Raffaele Scientific Institute, Università "Vita-Salute"; San Raffaele Hospital, Milan, Italy; ⁷Inst. Internal Medicine, Novo-sibirsk, Russian Federation; ⁸Dept. Epidemiology, Maastricht University, Maastricht, Netherlands

9.35 – 9.45

55. Changes in blood pressure during haemodialysis and the following 24 hours

[Abstr. 6]

K. Bobocká, D. Eisnerová, P. Slezák, J. Kalužay, P. Pontuch
4th Dept. Internal Medicine, Faculty of Medicine, Comenius University, St. Cyril and Methodius University Hospital, Bratislava, Slovakia

9.45 – 10.15

Discussion/Diskusia

10.15

End of Session 10/Koniec sekcie 10

10.15 – 10.25

Coffee break/Prestávka na kávu

10.25 – 11.15

PLENÁRNA SCHÔDZA ČLENOV SLOVENSKEJ HYPERTENZIOLOGICKEJ SPOLOČNOSTI GENERAL ASSEMBLY - SLOVAK SOCIETY OF HYPERTENSION

Predsedníctvo/Chairmen:
S. Filipová, prezidentka SHS
D. Škultétyová, vedecká sekretárka SHS
P. Jonáš, viceprezident SHS

11.15

Ukončenie plenárnej schôdze SHS/ End of SSH Plenary Session

11.15 – 11.20

Krátka prestávka/Short break

11.20 – 13.30

SEKCIA 11/SESSION 11**ARTERIÁLNA HYPERTENZIA – DIAGNOSTIKA A LIEČBA II.
ARTERIAL HYPERTENSION – DIAGNOSIS AND TREATMENT II**

Predsedníctvo/Chairmen:
P. Jonáš (Košice, SR)
V. Spišák (Žilina, SR)

11.20 – 11.40

56. Špecifická liečba hypertenzie v gravidite

(Prehľadová prednáška)
K. Beňová, R. Novotný
II. interná klinika FNPs J.A.Reimana, Prešov, Slovensko

Tuesday October 25, 2011 / Utorok 25.10.2011

<p>11.40 – 12.00</p> <p>57. Liečba hypertenzie žien po päťdesiatke (Prehľadová prednáška) S. Filipová Kardiologická klinika Slovenská zdravotnícka univerzita, Národný ústav srdcových a cievnych chorôb, Bratislava, Slovensko</p>	20 min
<p>12.00 – 12.20</p> <p>58. Rezistentná artériová hypertenzia - súčasná diagnostika a liečba (Prehľadová prednáška) P. Jonáš Klinika gerontológie a geriatrie LF UPJŠ, FN L. Pasteura, Košice, Slovensko</p>	20 min
<p>12.20 – 12.40</p> <p>59. Stratégie liečby rezistentnej artériovej hypertenzie (Prehľadová prednáška) M. Sninčák, H. M. Zain, K. Kolesár, P. Hrabčáková, Z. Solárová Klinika geriatrie a ošetrovateľstva UPJŠLF a VŠOÚG sv. Lukáša, Košice, Slovensko</p>	20 min
<p>12.40 - 12.50</p> <p>60. Vztah rezistentnej hypertenzie ku kardiometabolickým rizikovým faktorom a liečbe (Abstr. 17) V. Kosmálová, J. Lietava II. interná klinika, Lekárska fakulta Univerzity Komenského, Univerzitná nemocnica, Bratislava, Slovensko</p>	10 min
<p>12.50 – 13.00</p> <p>61. Metabolický syndróm a artériová hypertenzia. Vlastné skúsenosti (Abstr. 29) V. Spišák, M. Kulinová Interné oddelenie, Fakultná nemocnica s poliklinikou, Žilina, Slovensko</p>	10 min
<p>13.00 – 13.10</p> <p>62. Asociácia medzi hyperurikémiou a intimomedialnou hrúbkou steny karotídy u pacientov s artériovou hypertenziou (P. Kružliak, M. Chamulová Interné oddelenie, Nemocnica Zvolen a.s., Zvolen, Slovensko</p>	10 min
<p>13.10 - 13.30</p> <p>Diskusia/Discussion</p>	
<p>13.30</p> <p>Koniec sekcie 11/End of Session 11</p>	
<p>13.30</p> <p>UKONČENIE 6TH CEMH A 26. KONGRESU SHS END OF THE 6TH CEMH AND 26TH CONGRESS SSH Predsedníctvo/Chairmen: R. Cífková (Prague, Czech Republic) S. Filipová (Bratislava, Slovakia) D. Škultétyová (Bratislava, Slovakia)</p>	

Register autorov a spoluautorov

Index of Authors and Co-Authors

Abramović M. 40
 Andriantsitohaina R. 17
 Bačová B. P5 P6, P7, P8, P9, P10
 Bališ P. P2, P13
 Baráková A. 30
 Baraník M. P14
 Barna I. 33, 53
 Bednárová K. 36
 Beňová K. 56
 Beňová T. P6, P9
 Beran J. 22
 Bérešová J. P12
 Bernátová I. 17, P2, P5, P11, P13
 Bianchi G. 54
 Bilo G. 16
 Bitunjac M. 40
 Bobocká K. 55
 Brand E. 54
 Brguljan J. 4
 Bugáňová I. 41
 Bulas J. P18
 Čačányiová S. P15
 Čaprnda M. 1
 Casiglia E. 54
 Čelovska D. 34
 Čertík M. P10
 Češka R. 18
 Chamulová M. 62
 Chňúpa P. P16
 Cífková R. 6
 Čižmárová E. 30, 42
 Cvitkovič A. 40
 Díka Ž. 40
 Dosenko V. P8
 Dovinová I. P14
 Eckertová M. P3
 Eisnerová D. 55
 Fábryová L. 39, 41
 Farsang B. 29
 Filipová S. 2, 7, 19, 24, 35, 43, P16, P17, 57
 Filipovský J. 54
 Franeková J. 41

Fuček M. 40
 Gajdošechová L. P3, P4, P14
 Gardlik R. P14
 Gašpar L. 3
 Gérová M. P15
 Gonçalvesová E. 49
 Hatala R. 10
 Hatalová K. 44
 Hrabčáková P. P21, 59
 Imanaga I. P8
 Imrich R. 42, P19
 Jelaković B. 11, 26, 40
 Ježová D. P3
 Jonáš P. 58
 Jovánović A. 11
 Jurić D. 40
 Jurko A. Jr. 30
 Jurkovičová O. 12
 Kalužay J. 12, 55
 Karanović S. 11, 40
 Kawecka-Jaszcz K. 14, 16, 54
 Kellerová E. 30, 31, P12
 Klima L. 16
 Knežl V. P5, P6, P8, P9
 Kolesár K. P21, 59
 Kolesárová E. P20
 Kopincová J. P11
 Kordić K. 11
 Kos J. 40
 Kosmálová V. 60
 Kováčová E. P18
 Kozárová M. P20
 Kristek F. P15
 Kršková K. P3, P4, P19
 Kružliak P. 62
 Kulinová M. 61
 Kuznetsová T. 54
 Laganović M. 11
 Lietava J. 60
 Lin H. P8
 Liška B. 35, P17
 Lović D. 9

Mach M. P13
 Máleková M. P15
 Malyutina S. 54
 Mancia G. 5
 Menne J. 16
 Molčánová A. 41
 Mrazovac D. 11
 Narkiewicz K. 27
 Navarová J. P5, P7, P8
 Nikitin Y. 54
 Nilsson P. 38
 Novotný R. 56
 Nussbaumerová B. 37
 Okša A. P19
 Olszanecka A. 16
 Ondrejčáková M. P3
 Ondrisková E. 30
 Pacák J. 35
 Parati G. 32
 Parohová J. P1
 Pecháňová O. 36, P2
 Pećin I. 11, 40
 Pella D. 45
 Penesová A. 42
 Pivovárníková H. 41
 Podobník D. 11
 Pokorná V. 12
 Ponfucht P. 12, 52, 55
 Púzserová A. 17, P2, P11, P13
 Rádiková Ž. 42
 Radošínská J. P5, P6, P8, P9
 Rajecová E. 41
 Rašlová K. 41
 Regecová V. 30, 31, P12
 Reptová A. P18
 Rooyen van J. P5
 Rosolová H. 37
 Seč P. P10
 Seidlerová J. 54
 Sertić J. 40
 Sirotiaková J. 41
 Slany J. 46

Slezák J. P6, P9
 Slezák P. P2, P11, P13, 55
 Sninčák M. P21, 59
 Solárová Z. P21, 59
 Sotníková R. P5, P7
 Spišák V. 61
 Staessen J. 54
 Stavny J. 41
 Stolarz-Skrzypek K. 16, 54
 Stoschitzky K. 8
 Šestáková N. P13
 Šimko F. 36, 48
 Šimková A. P18
 Šimurka P. 30, P12
 Škultetýová D. 7, 13, P16, P17
 Špinar J. 21, 47
 Špinarová L. 50
 Tabačeková M. P1
 Taddei S. 15
 Thijs L. 54
 Tikhonoff V. 54
 Török J. 36, P1
 Tribulová N. P5, P6, P7, P8, P9, P10
 Turay J. 41
 Vachulová A. 23, 35, P16
 Viczencz C. P5
 Virdis A. 15
 Vlček M. 42
 Vlkovičová J. P7
 Vohnout B. 35, 41
 Vranková S. 36, P1
 Vuković Lela I. 40
 Watschinger B. 51
 Widimský J. Jr. 20, 25, 28
 Wojciechowska W. 16, 54
 Zain H. M. P21, 59
 Zeman M. 17
 Zemaníková A. 36, P1
 Zorad Š. P3, P4, P19
 Željković Vrki T. 11



PRESTANCE®

perindopril arginín/amlodipín besilát 1 tableta denne



Sila synergie v jednej tablete¹



2 indikácie

HYPERTENZIA + KCHS

PRESTANCE

Zloženie: Každá tableta obsahuje perindopril arginín, dlhodobý pôsobiaci ACE-inhibitor a amlodipín besilát, blokátor kalciových kanálov. PRESTANCE 5mg/5mg; jedna tableta obsahuje 3,395 mg perindoprilu, množstvo zodpovedajúce 5 mg perindoprilu arginínu a 6,935 mg amlodipínu besilátu, množstvo zodpovedajúce 5 mg amlodipínu. PRESTANCE 5mg/10mg; jedna tableta obsahuje 3,395 mg perindoprilu, množstvo zodpovedajúce 5 mg perindoprilu arginínu a 13,870 mg amlodipínu besilátu, množstvo zodpovedajúce 10 mg amlodipínu. PRESTANCE 10mg/5mg; jedna tableta obsahuje 6,790 mg perindoprilu, množstvo zodpovedajúce 10 mg perindoprilu arginínu a 6,935 mg amlodipínu besilátu, množstvo zodpovedajúce 5 mg amlodipínu. PRESTANCE 10mg/10mg; jedna tableta obsahuje 6,790 mg perindoprilu, množstvo zodpovedajúce 10 mg perindoprilu arginínu a 13,870 mg amlodipínu besilátu, množstvo zodpovedajúce 10 mg amlodipínu. **Pomocná látka:** monohydrat laktózy. **Indikácia:** PRESTANCE je indikované ako substitučná terapia na liečbu esenciálnej hypertenzie a/alebo stabilnej ischemickej choroby srdca u pacientov, ktorí sú už kontrolovaní perindoprilom a amlodipínom podávanými súbežne v rovnakých dávkových hladinach. **Dávkovanie a spôsob podávania:** Perorálne použitie. Jedna tableta denne, užší ako jednodňová dávka, prednostne ráno a pred jedlom. Fixná kombinácia dávok nie je vhodná ako začiatková terapia. Ak je potrebná zmena dávkovania, môže sa dávka PRESTANCE upraviť alebo sa môže zvážiť individuálna titrácia v ohľade komórbidiou. **Kontraindikácie:** Precitivenosť na perindopril alebo na niektorý iný ACE inhibitor, anamnéza angioedému súvisiaceho s prechádzajúcou liebou ACE inhibitorom, hereditárny alebo idiopatický angioedém, tehotenstvo a dojenie, závažná hypotenzia, precitivenosť na amlodipíni alebo na niektorý iný dihydropyridín, sôk, vrátane kardigénickeho sôku, obstrukcia prstoktu lievovej srdcovéj komory (napr. vysoký stupeň aortálnej stenózy), nestabilná angina pectoris, zlyhanie srdca po akútном infarkte myokardu (počas prvyh 28 dní). **Liekové a iné interakcie:** Súbežné použitie, ktoré sa neodporúča: draslik súčiavie diurektika a niektoré lieky spôsobujúce poruchy srdcového rytmu, doplnky drasíka alebo solné náhrady s obsahom drasíka, kombinácia s litiem, efrastazem, Súbežné použitie, ktoré vyžaduje osobitnú pozornosť: nesteroidné antiflogistiká, antidiabetiká, diurektika, sympatomimetiká, zlato, antihistamíny, tetracosatid, alfa-blokátory, amifostin, tricyklické antidepressiva, antipsychotiká, anestetiká, imunosupresiva. **Nežiaduce účinky:** astéma, závraty, bolest hlavy, zmeny nálad, poruchy spánku, svalový krč, hypotenzia, alergická reakcia, kožné výrazky, gastrointestinálne poruchy, kašel, sucho v ústach, riziko dehydratácie u starších a u pacientov tripláciam srdcovoym zlyham, môžu dôjsť k zmenám laboratórnych parametrov krví. **Osobné upozornenia:** Opaterenia pri používaní: Bežné lekársko sledovanie renálnych funkcií pred a počas liečby. Renuvaskúlna hypertenzia. Operácia, anestézia. **Renzalné poškodenie:** drávka sa má upravovať s opatrnosťou podľa hodnôt klenenského kreatininu (pozri ďalej SPC). Symptomatická hypotenzia je zriedkavá, avšak môže k nej dôjsť u pacientov s hypovolemickou spôsobenosťou napr. liečivoj diurektikami alebo po podaní prvyh dvoch dávok. U pacientov užívajúcich diurektiku zastavte diurektiku liečbu 3 dni pred začiatom liečby perindoprilom arginínom/amlodipínom. Diurektikum môže byť podávané v kombinácii s nespecifikálnymi diurektikami. **Plazmatický počas amlodipínu:** plazmatický počas amlodipínu je predĺžený. Preto je potrebné liek podávať opatrné a liečba má zahŕňať bežné lekársko sledovanie pečenejších enzýmov. U treťiny pacientov po srdcovoym zlyhami liečba amlodipínom bola spojená s Častejším výskytom plíičného edému, príčom rozdiel oproti placebo neboli signifikantný. Pacientom sa má liečba podávať opatrné. Súbežné použitie, ktoré je potrebné vziať do úvahy (pozri Liekové a iné interakcie). **Balenie:** PRESTANCE 5mg/5mg 30, 90 tablet; PRESTANCE 5mg/10mg 30, 90 tablet; PRESTANCE 10mg/5mg 30, 90 tablet; PRESTANCE 10mg/10mg 30, 90 tablet. **Dátum poslednej revízie textu:** máj 2008. Výdaj lieku je viazaný na lekársky predpis. Liek je častočne uhrdzávaný na základe verejného zdravotníctva poistenia. Podrobnejšie informácie nájdete v pínej veľmi Súhrnu charakteristických vlastností lieku, ktorý Vám poskytne na adresu: Servier Slovensko, spol. s r. o., Mostová 2, 811 02 Bratislava, tel.: 02/59204111, fax: 02/54432690. Držiteľ registrácie: Les Laboratoires Servier, 22 rue Garner, 92200 Neuilly-sur-Seine, Francúzsko.

Literatúra: 1. Bahl UK. Fixed dose perindopril and amlodipine in moderate-to-severe hypertension. 14th World Congress of Heart Disease 2008, Toronto, Canada. 2. Meurin P. The ASCOT trial. Clarifying the role of ACE inhibition in the reduction of cardiovascular events in patients with hypertension. Am J Cardiovasc Drugs. 2006; 6: 327-334.

Servier Slovensko, spol. s r. o., Mostová 2, 811 02 Bratislava,
tel.: +421 2 59 20 41 11, fax: +421 2 54 43 26 94



Vedecký partner v kardiologii.